

# WILKOWID

Nr. 7496 ROK 7  
10 LUTEGO 1934  
NUMER ZAWIERA  
24 STRON DRUK  
W CZECHOSŁOWACJI Kc. 2'20.

GROSZY  
**60**

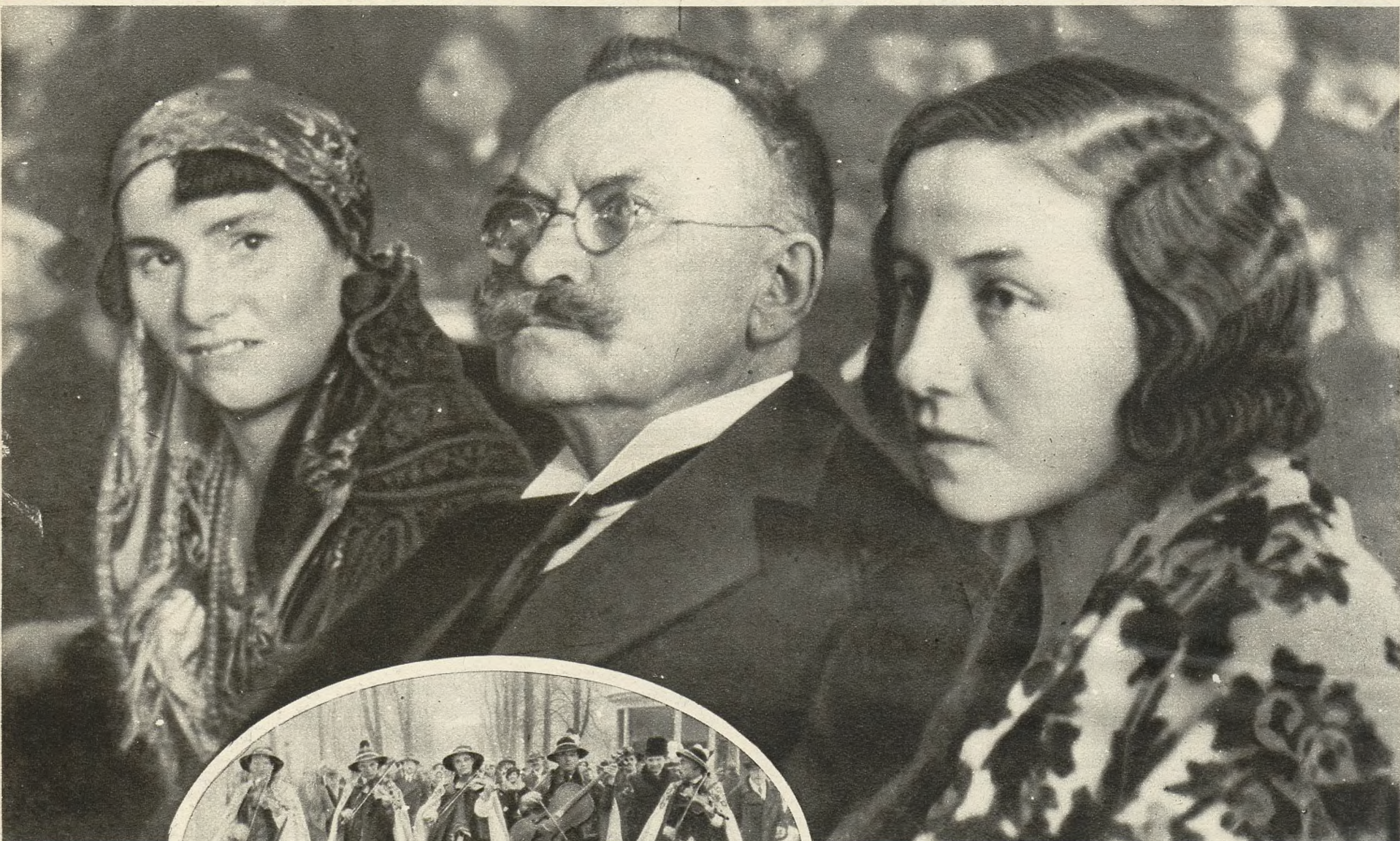


## JA JESTEM FIGURYNKA Z PORCELANY

W Krakowie w salach Muzeum Narodowego została otwarta wystawa wschodnich dywanów i ceramiki. Na zdjęciu na dle



# PIEWCA TATR.



Franciszek Siła-Nowicki, autor sonetów tatrzańskich, w otoczeniu górali na akademii, urządzanej ku jego czci w Krakowie.

Górska muzyka prowadzi Nowickiego po akademii z Uniwersytetu do Starego Teatru na bankiet.

## POZWÓLCIE NAM ŻYĆ.



W ub. niedzielę obchodzono w sali Kopernika Uniw. Jag. w Krakowie, 70-lecie urodzin poety Franciszka Siły-Nowickiego. Wydał on w 1886 r. tomik poezji p. t. „Pieśni czasu”, zawierający m. in. sonety tatrzańskie, które krytyka uznała za arcytwory polskiej poezji. Odznaczają się bowiem nieskalaną formą artystyczną, a gra w nich nuta młodości, zrywającej pęta i prężącej się ku swobodzie. Nowicki nazywa w nich Tatry „jedyne mi swobody ołtarzami” w swojej ojczyźnie. Był bowiem nie tylko wielkim poetą, ale także nieustraszoną bojownikiem o niepodległość ojczyzny. Rogata i pełna fantazji jego dusza nie znała żadnych kompromisów. Jako niebezpiecznego budziela mas ludowych władze uniwersyteckie relegowały go z Uniwersytetu. Nie powstrzymało go to od dalszej roboty. Należy do założycieli polskiej partii socjalistycznej, a odezwa jego widnieje na pierwszej stronie „Naprzodu”. Ruch socjalistyczny pociągał wtedy niepodległościowców, którzy rozumieli, że bez pozyskania chłopów i robotników niema mowy o wskrzeszeniu Polski. Później, gdy ruch socjalistyczny poszedł w kierunku bardziej klasowym, Nowicki wycofał się z życia politycznego. Ale przez lata całe przekradł się przez granicę z Krakowa do Kongresówki, albo ubrany w kosztowne bobrowe futro, wypożyczone przez partję, przewoził, udając szlachę, jadącego do krewnych, całe stosy nielegalnych pism. Oczywiście każda taka przejażdżka groziła mu aresztowaniem i katorgą. Szczyty i prześladowany uciekał Nowicki w Tatry i przebiegał je wszędy i wzdłuż. Nikt tak, jak on nie tańczył hajduckiego, przyznawał mu to nawet sam Sabala. Wyrazem tego umiłowania Tatr są właśnie sonety tatrzańskie.

Z racji 70-lecia urodzin poety Krakowski Związek Zawodowych Literatów zamianował go swoim członkiem honorowym, a ten sam Uniwersytet, z którego relegowano go przed 50-ciu laty, przyjął go z otwartymi ramionami i uczył w nim nie tylko poe, ale także niezłomnego żołnierza Niepodległości.

zyny, uważając, że podatek ten zrujnuje ich warstwą pracy. Niezapomniany to był widok, gdy na pl. Opery stało tysiące aut, tworząc zbitą masę, wśród której uwijały się tłumy ludzi, wyrażających sympację dla demonstrujących. Manifestacja ta była wstępem do strajku szoferów, który objął cały Paryż.

Kto mówi „oszczędzam“, budując — mówi zakupił działkę budowlaną gdyńskiego „T. B. O.”.





Mamusi  
przyjm

**Togal**

**To Ci pomoże!**

Tabletki Togal działają szybko i dobrze przy:

bólach reumatycznych,	neuralgii,
podagrze,	migrenie,
artretyzmie,	grypie,
bólach i rwaniu w stawach,	przeziębieniu,
bólach nerwowych i głowy.	

Togal uśmierza bóle i przynosi ulgę nawet w chronicznych stanach. Togal wstrzymuje gromadzenie się kwasu moczowego, zwalczając w zarodku niedomagania, na tem tle powstałe.

Liczne podziękowania wielu uzdrowionych świadczą o dobrej skuteczności działania Togalu. Natychmiast po zażyciu odczuwa się ulgę. Tabletki Togal są nieszkodliwe dla serca, żołądka i innych organów.

Jeżeli tysiące udręczonych, stosując Togal, odzyskało swe zdrowie, to przecież każdy z zaufaniem kupić go może. Spróbujcie i przekonajcie się sami dziś jeszcze. Do nabycia we wszystkich aptekach.

Cena zł. 2' -.

# MISTRZOSTWA SŁOWIAŃSKIE NA ŁODZIE.



W Warszawie odbyły się wszechsłowiańskie zawody o mistrzostwa łyżwiarskie, które zgromadziły zawodników z całej Polski i Czechosłowacji. Zapowiedziany przyjazd Jugosłowian i Bułgarów nie doszedł niestety do skutku.

W jeździe parami zatriumfowała para pp. kpt. Kowalski i Bilorówna, która niedawno zdobyła trzecie miejsce w Pradze na mistrzostwach Europy.

W ogólnej punktacji jazdy szybkiej Polska pobila

Moment przed zawodami — muzyka gra hymn narodowy.



Rodzeństwo Kalusowie w czasie popisów.

o całą długość Czechosłowację, zdobywając 16 punktów, tak, że w ogólnej klasyfikacji mistrzostw na korzyść Polski zapisano 31 punktów, a dla Czechosłowacji tylko 17.

Licznie zebrana publiczność z zadowoleniem przyglądała się ewolucjom na lodzie, podziwiając ich styl i wysoką klasę, która z roku na rok podnosi się. Na kontynencie w jeździe sztucznej na lodzie przodują Austriacy i kraje skandynawskie. Polsce należyty rozwój tego sportu utrudnia brak sztucznych lodowisk, bez których niema mowy o treningu.

**Żyć tanio i bez kłopotu... cóż się oprze temu motto?...**

**Nic! — A zatem, nic nie oprze się zasadom T. B. O., które w budowach swych taniość i wygodę ma na względzie (Gdynia)!**

**ZOSIENKO!** Nie poznajesz mnie? Ach! To Ty Krzysiu? Na Bogal! Tak wypiękniałaś, że wprost wierzyć się nie chce. Czy może wygrałaś dolarówkę lub wyszłaś zamąż? Kochanie! Zdradzę Ci tajemnicę, dowiedziałam się od Wandy, że najlepszym na świecie kremem do twarzy jest: Biologicznie spreparowany krem „Anetta”, kup go sobie w składzie kosmetyków, a jeżeli nie będą go tam mieli, to wyślij: jeden złoty pięćdziesiąt groszy w znaczkach pocztowych do: perfumerji „Anetta” Lwów, Zyblikiewicza 9, a odwrotnie go otrzymasz.





# Wyścigi w Zakopanem.



Konie na przeszkodach w gonitwie o nagrodę „Ilustrowanego Kurjera Codziennego”.

Pogoda trochę chmurna, ale twarze roześmiane. Cały stadion zimowy wypełniony wytworną publicznością, która z niecierpliwością oczekuje rozpoczęcia wyścigów. Widać wśród niej starych bywalców Warszawy, Łodzi i Katowic, znających wszystkie konie na wylot i orientujących się momentalnie co do sytuacji.

Grają przeważnie na fuksa, bo tylko wtedy można dobrze zarobić.

Ale na torze zakopiańskim rachuby ich niejednokrotnie zawodzą. Co innego bowiem trawa, wszystko jedno, mokra czy sucha, a co innego śnieg, względnie lód. Na śniegu najlepszy koń może się potknąć, a wtedy wszelkie rachuby na nic.

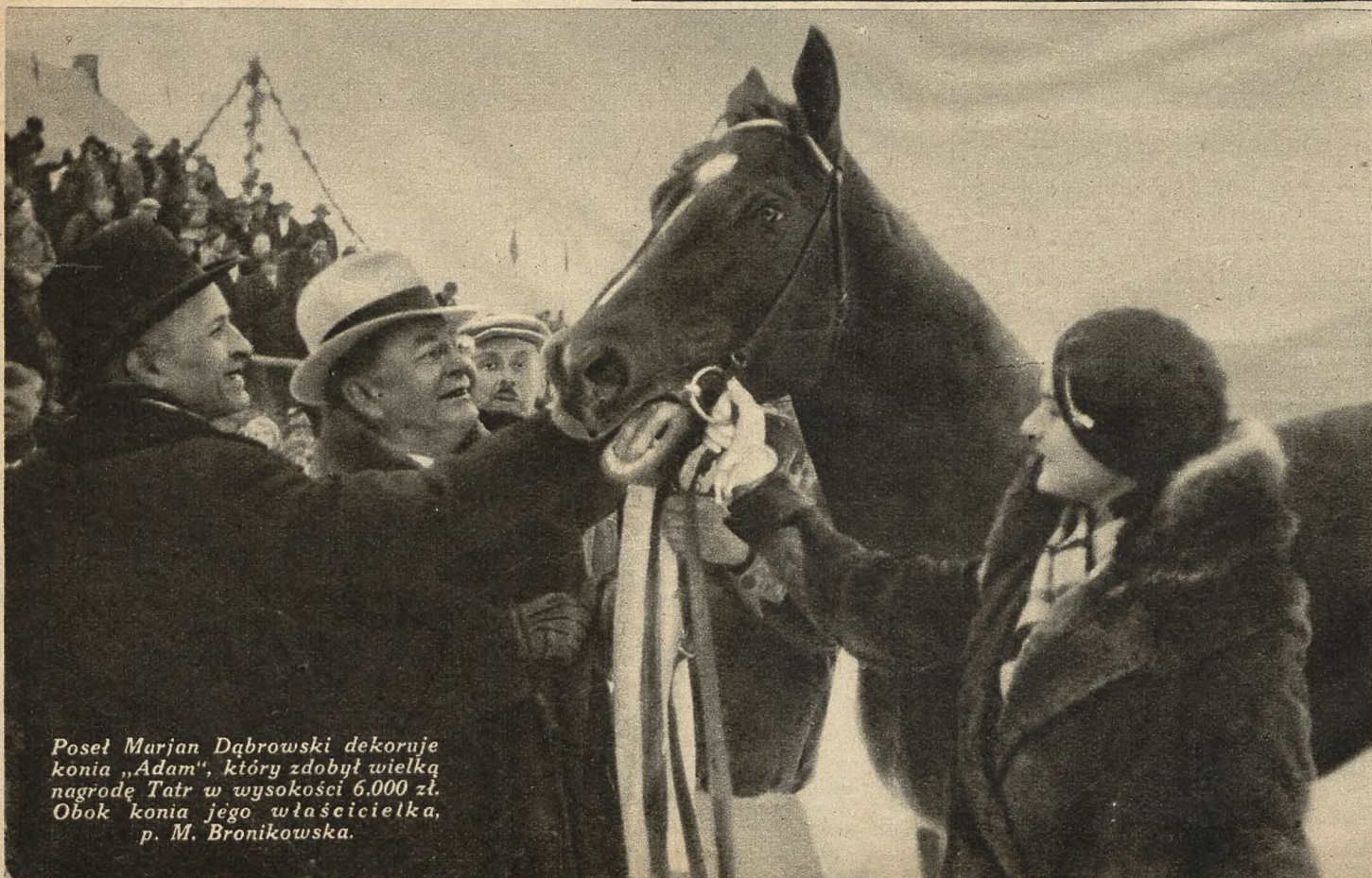
Największe zainteresowanie wywołała gonitwa o wielką nagrodę Tatr, ufundowaną przez posła Marjana Dąbrowskiego. Wygrał ją łatwo o dwie długości ogier „Adam”.

Gracze jednak byli specjalnie zadowoleni z gonitwy o nagrodę „Światowida”, gdyż totalizator płacił rekordową stawkę, bo aż 70 za 10 zł.

Ci więc, którzy mieli szczęście na „Dżonka” Tuńskiego błogosławili i konia i tygodnik za to, że się tak dzielnie spisali.



Tłumy publiczności na trybunach.



Posel Marjan Dąbrowski dekoruje konia „Adam”, który zdobył wielką nagrodę Tatr w wysokości 6.000 zł. Obok konia jego właścicielka, p. M. Bronikowska.

Po wyścigach zaludniły się Kruówki, jakby to był Paryż, albo inne jakieś wielkie miasto. Sportowcy wszelakiego rodzaju, z nartami i bez nart, w bajecznie kolorowych swetrach snuli się gromadnie po jezdni, jakby dając do zrozumienia, że oni tylko są suwerenami Zakopanego i że dzięki im ta najpiękniejsza i jedyna na świecie miejscowość przeżywa swój drugi sezon, bujniejszy od letniego.

Nastrój w powietrzu uroczysty, bo wszyscy wiedzą, że w Zakopanem bawi pierwszy gazda Rzeczypospolitej, p. Prezydent Mościcki. Zamieszkał w Kościeliskach. Jest także zwolennikiem nart i jeździ bardzo dobrze.

## PANACRIN

tabletki do ssania  
CHRONIĄ SKUTECZNIE PRZED

GRUPA  
ANGINĄ  
INFLUENZĄ

LABOR CHEM. FARM. MAG. A. BUKOWSKIEGO



*„Niemcy i Polacy  
będą musieli pogodzić się”...*



*Kanclerz Hitler wygłasza swe historyczne przemówienie na posiedzeniu Reichstagu w rocznicę rewolucji.*

*Hopsa!  
Przeszkoda,*



niegroźna coprawda, ale w sporcie tak samo nieunikniona, jak jest niezbędny Krem Nivea.

Wiatr i mróz dokuczają ciężko naszej skórze i wysuszają ją! Dlatego musimy w okresie zimowym skórę naszą szczególnie troskliwie pielęgnować, żeby ją uodpornić i zachować należycie elastyczną. Do tego celu nadają się wprost idealnie Krem i Olejek Nivea. A zatem wieczorem, rano i przed wyjściem na mroźne powietrze nacieramy skórę Kremem lub Olejkiem Nivea. Skutek będzie ten, że osiągniemy delikatną i wypielęgowaną cerę o sportowym czerstwym wyglądzie.

Krem Nivea; Zł. 0.40 do 2.60 — Olejek Nivea; Zł. 1.00, 2.00 i 3.50.

Polski produkt firmy: PEBECO, Spółka Akcyjna w Poznaniu.



*Tłumy ludzi oczekują na przejazd Hitlera do prezydenta Hindenburga.*

Rok minął już od chwili objęcia władzy przez kanclerza Hitlera. Trzeba przyznać, że w czasie tym Niemcy podniosły się zarówno gospodarczo, jak i politycznie. Specjalnie w odniesieniu do Polski, kanclerz uczynił wszystko, aby stosunki sąsiedzkie pomiędzy obu państwami zostały uregulowane pokojowo. Wyrazem tych tendencji jest pakt o nieagresji, który zaskoczył całą Europę, a który prasa angielska nazwała cudem.

W dziedzinie wewnętrznej dokonał kanclerz Hitler zasadniczej przebudowy państwa. Znikły dawne państwka, a na ich miejsce powstały obwody, administrowane przez namiestników. Oznacza to ostateczną likwidację monarchizmu. Przez jakiś czas ludzono się, że hitleryzm jest wodą na młyn samotnika z Doorn. Obecnie jednak okazuje się, że szturmowcom z S. A. ani się śni wyciągać kasztany z ognia dla skrachowanych książąt, królów i kronprinzów.

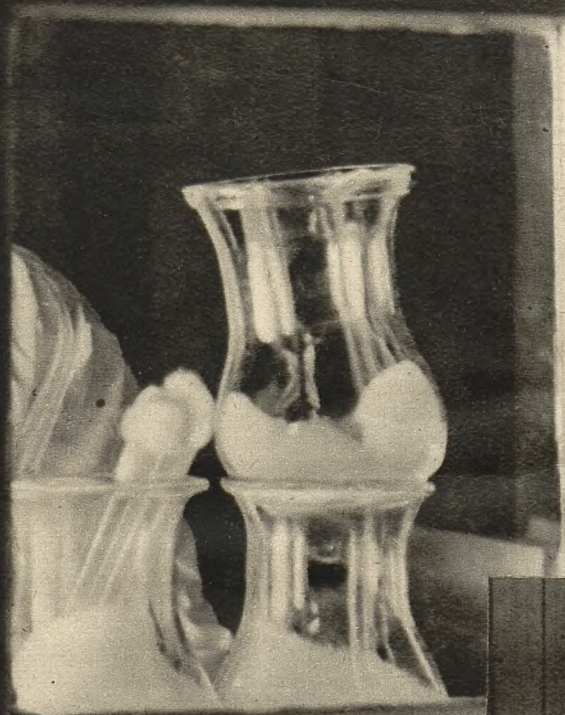
*Manifestacje tłumy ku czci kanclerza Hitlera.*



# ZARAZA.



*Prof. dr. Rudolf Weigl ze Lwowa, odkrywca szczepionki przeciwko tyfusowi plamistemu.*



*Furta do domu noclegowego dla kobiet w Warszawie przy ul. Leszno 93 gdzie wybuchła epidemia tyfusu plamistego*

W kilku miejscowościach, m. in. w Warszawie w domu noclegowym dla kobiet wybuchła epidemia tyfusu plamistego. Nowsze badania wykazały, że straszną tę chorobę przenoszą wszy. Uczonemu lwowskiemu prof. Weiglowi udało się przed kilku laty wynaleźć szczepionkę przeciwko tyfusowi plamistemu, którą otrzymuje się z przewodu pokarmowego chorych wszy. Szczepionka ta użyta wcześniej, ratuje chorym życie.

Nie ulega wątpliwości, że pojawienie się epi-

demii tyfusu plamistego jest następstwem kryzysu, powodującego coraz większe zubożenie szerokich mas ludności, których nie stać na sprawienie sobie nowej przyodziewy i bielizny. Życie w niehigienicznych warunkach stwarza doskonałe podłoże dla wszelkich epidemii, organizm zaś wycieńczony głodem niedość skutecznie broni się przed inwazją mikrobów. Władze państwowe uczyniły wszystko, aby epidemię tyfusu zlokalizować i opanować.

*Uczony, pracujący w masce gazowej w pracowni bakteriologicznej.*



## WYZNANIA ARYSTOKRATKI.

Copyright by „Światowid”.

Wpływ otoczenia, w jakim się żyje, na tworzenie się naszego charakteru i gustu jest rzeczą nieulegającą wątpliwości. Pierwszą korzyścią arystokratycznego urodzenia jest przeważnie to, że nie zmusza ono człowieka do brutalnej walki z życiem i do zarabiania na chleb codzienny. Poza tym, należąc do arystokracji ma się stosunki w większości krajów zagranicznych. Te właśnie związki każą odrzucić wszelką ciasnotę pojęć życia, gdyż żaden duch bardziej nie zbliża się do ducha Ligi Narodów, jak właśnie duch prawdziwej arystokracji, która jest zawsze kosmopolityczna.

Jeżeli chodzi o moją osobę, to nauczyłam się geografii przy pomocy — moich kuzynów, rozsianych po Rosji, Austrii i Hiszpanji. Kiedy mówiono o rozmaitych członkach naszej rodziny, to od razu wspomniano miasta, zamki i kraje, w których owa część rodziny mieszkała. W ten sposób uczyłam się praktycznie znajomości świata.

Na skutek tego dla prawdziwej arystokracji zażarty nacjonalizm traci swoją rację bytu. Nie możemy uważać innego narodu za coś zupełnie odrębnego od naszego narodu, nie możemy żywić do niego antypatii, skoro mamy tam ludzi bliskich nam i drogich.

Wizyty u rodziny, jakie są w zwyczajach w kołach arystokratycznych zmuszają nas do ciągłych podróży. W ten sposób poznajemy nie tylko inne środowiska, ale i inne kraje. Z konieczności budzi to instynkt solidarności europejskiej, a co więcej światowej. Instynkt ten przychodzi od razu bez długich studiów i rozważań.

Duch międzynarodowy bynajmniej nie wyklucza patriotyzmu. Któregoś dnia cesarz Wilhelm II rozmawiał z moim ojcem, księciem de Rohan i wspominając o gałęzi naszej rodziny, która wyemigrowała do Austrii, powiedział, że miała „dobre przeczucie”. „Inaczej — zakończył cesarz Wilhelm z uśmiechem — członkowie rodziny byłiby zgilotynowani”.

Na tę złośliwą uwagę odpowiedział mój ojciec:

„Sire, nie mogę podzielić tego zdania. Skoro człowiek ma mieć honor być Francuzem, to raczej pozwoli sobie ściąć głowę, niż opuścić swój kraj”.

Znajomość historii własnej rodziny, historii często bardzo dawnej, prowadzi już w wieku dziecięcym do zainteresowania się historią w ogóle. Przypominam sobie, że swojego czasu przygotowywałam do druku książkę o królowej Krystynie szwedzkiej. I oto któregoś dnia szukając po archiwach wyszukałam, jak Henryk de Rohan, przywódca Kalwinów

starł się nadaremnie o rękę ciotki królowej Krystyny. Ta rodzinna wzmianka sprawiła, że z większym zapalem zabrałam się do studiów tej epoki.

Fakt, że żyjemy wśród mebli z dawnych czasów, wśród ścian, pamiętających wieki sprawia, że odczuwamy lepiej atmosferę historii i jej sens. To, co nazywa się pospolicie gustem, jest niewątpliwie wynikiem wiekowej kultury. Z wdzięcznością go musimy naszym przodkom. Portrety naszych sławnych przodków, dzieła sztuki zawarte w pałacach, to prawdziwa szkoła smaku artystycznego. Do rozwoju intelektualnego przyczynia się dalej ustawiczny kontakt z elitą intelektualną współczesności.

Przypominam sobie z własnych wspomnień obiady ze sławnymi pisarzami, wydawanymi w domu moich rodziców, przypominam sobie rozmowy z Maupassantem. I odwrotnie, pisarze stale podlegają wpływom tego, co nazywa się pospolicie „wielkim światem”. Starają się dostać w świat arystokratyczny, wiedząc dobrze, że nie można go opisywać, jeśli się go nie zna.

Sława francuskiej powieści, Marceli Prevost nie mógłby tak świetnie analizować życia arystokracji, gdyby sam nie obracał się w tych sferach. Obserwacja dostarczyła mu materiału do jego niezwykłych powieści. Gdy zdrowie nie pozwoliło mu brać udziału w życiu światowym, odtwarzał w swoim mrocznym pokoju, gdzie nie dochodziło światło dnia, ani też ruch miasta — wizje owych wspaniałych balów, zabaw i przyjęć. Ileż to razy opowiadałam sama Marcelemu Prevostowi anegdoty z życia arystokracji, które później wcielał w swoje dzieła.

Swoją sztukę artystyczną, swoje zamiłowania do malarstwa rozwinęłam na długich studiach po galeriach i zamkach mojej rodziny. W charakterze malarki podróżowałam po całej Europie, a jednym z najciekawszych momentów mojego życia będą rozmowy z ponurym mnichem — Rasputinem, którego portret wykonywałam w czasie wojny. Byłam pierwszym autorem, który poświęcił wspomnienia tej zagadkowej postaci.

Oczywiście w tej swojej pochwałce arystokracji, jako wykładnika ducha międzynarodowego i dobrego wychowania nie chcę być jednostronną. Zdaję sobie doskonale sprawę, że wychowanie to posiada swoje cienie. Można by streścić słabe strony tego wychowania w następującej maksymie:

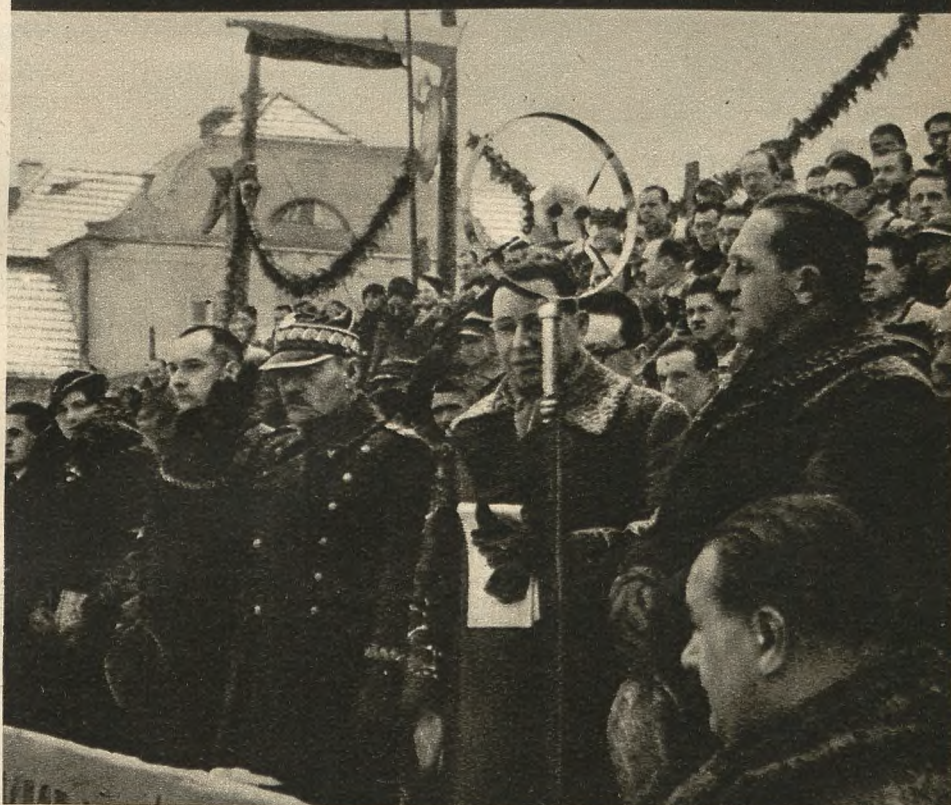
Umysłowości przeciętne zyskują niewątpliwie przez wychowanie w otoczeniu tak pełnym treści historii — charakterystyki oryginalne bardzo często mogą zostać zagłuszone i zdławione.

## WYSTAWA PLASTYKÓW-LEGJONISTÓW W KRAKOWIE.



Ub. niedzieli odbyło się w pięknie przybranym pałacu Sztuki w Krakowie uroczyste otwarcie wystawy plastyków-Legjonistów, nad którą protektorat przyjął p. Marsz. Józef Piłsudski. Zdjęcie przedstawia uczestników inauguracji wystawy z p. gen. Mondem, przedstawicielem Protektora w pośrodku i pp. wicewoj. Walickim i prez. M. dr. Kaplickim po obu stronach.

## MISTRZOSTWA HOKEJOWE POLSKI



W dniach 2-4 lutego odbywały się we Lwowie tegoroczne mistrzostwa Polski w hokeju na lodzie, które zakończyły się sensacyjnym zwycięstwem poznańskiego AZS-u. Powyżej dajemy zdjęcie z tych zawodów, przedstawiające moment otwarcia imprezy. W łóżu stoi m. i. protektor zawodów, d-ca O. K. Nr. VI gen. Popowicz.

## WYGRANA na LOTERJI



UMOZLIWI CI KORZYSTAĆ Z WSZYSTKICH DOBRODZIEJSTW PIENIĄDZA. TWÓJ LOS DO I<sup>ej</sup> KL. LOT. PAŃSTW. JEST JUŻ W NAJSZCZĘŚLIWSZEJ KOLEKTURZE

## A. WOLAŃSKA

Warszawa • CENTRALA: NOWY ŚWIAT 19  
ODDZIAŁY: MARSZAŁKOWSKA 129 CHŁODNA 20  
NOWY ŚWIAT 53 DRAGA — WILEŃSKA 11

Uwaga: Zwracamy specjalną uwagę na wygodną i terminową obsługę P. T. Graczy zamiejscowych. U NAS STAŁE PADAJĄ DUŻE WYGRANE. Ciągnienie już 16 lutego.



tryumf wiedzy kosmetycznej  
**ACTI-CRÈME**  
AKTYWOWANY KREM HORMONALNY  
O SILE 500 JEDN. BIOLOG. W 1 G.  
usuwa zmarszczki  
regeneruje, odmładza  
i ożywia cerę!

**ANTIBA S.P.A.**

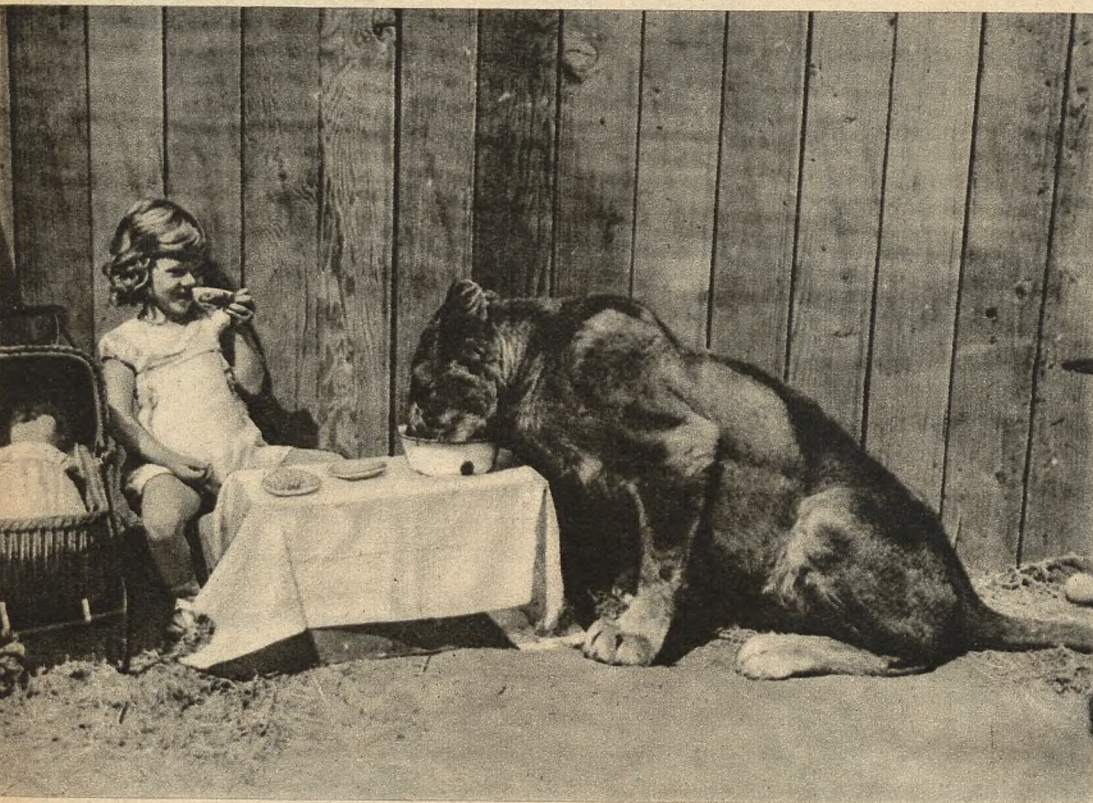
SKŁAD GE. LUDWIK SIESSYŃSKA WARSZAWA



# TRESURA LWÓW.



Młode lwy z fermy Goebelsa.

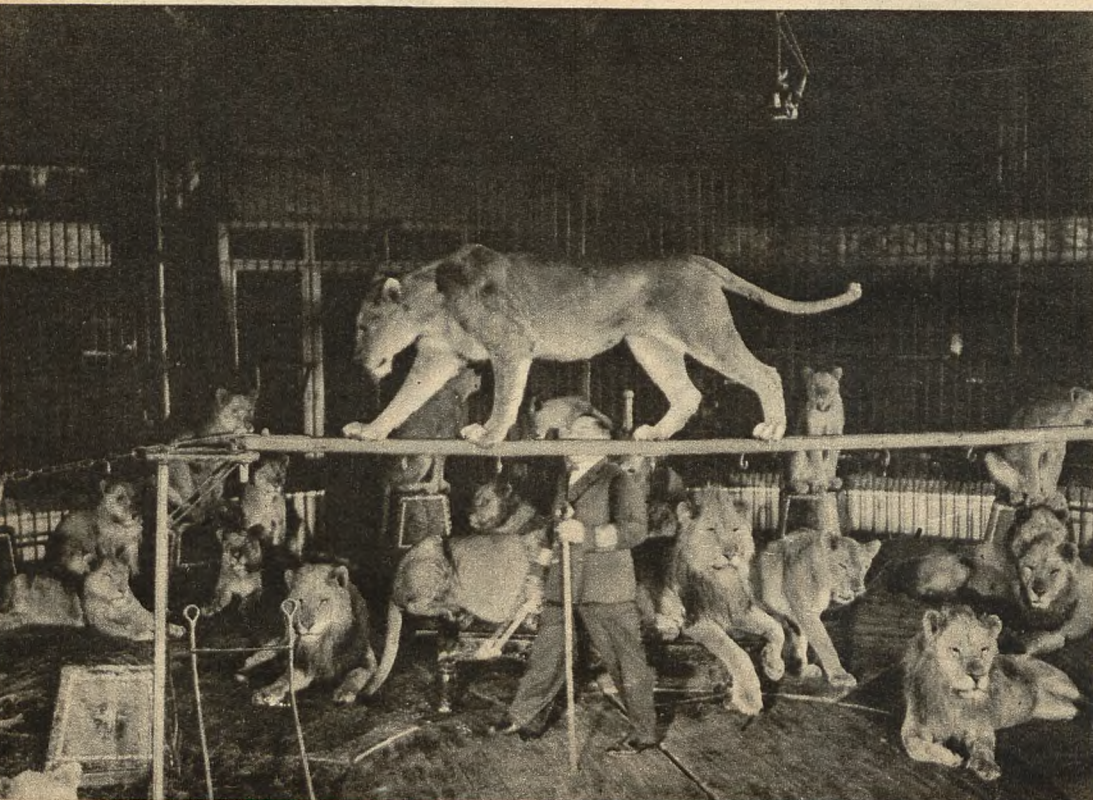


Trening z lwem, który doskonale rozumie, że to zabawa, a nie walka na prawdę.



Po przedstawieniu. Lwy i ich pogromcy odpoczywają.

Dwaj przyjaciele przy obiedzie.



Najfamouszemu pogramcy świata, kpt. Schneiderowi, z jego lwami w cyrku Buscha.

Tresura dzikich zwierząt jest bardzo niebezpiecznym, ale niemniej popłatnym zajęciem. Dobry pogromca lwów, czy tygrysów może bowiem zawsze liczyć na engagement do cyrku, w którego programie stanowić będzie pierwszorzędną sensację.

Do tresury wybiera się zazwyczaj zwierzęta młode, raz dlatego, że są pojętniejsze, a powtórze, że nie mają tej wrodzonej dzikości, co egzemplarze starsze, wychowane w dżungli.

Sposób tresury ujęty jest w różne systemy. Dawniej starano się na zwierzę oddziaływać tylko strachem. Dlatego pogromca zjawiał się w klatce w czerwonej bluzie, ustawicznie strzelając ślepyimi nabojami, walił zwierzęta batem, groził im widłami i napędzał widownię krzykiem. Ta metoda „przerażenia” obecnie zupełnie zbankrutowała. Stało się to od czasu, gdy lwy przestano importować z Afryki, zadawałając się materiałem, hodowanym w specjalnych fermach. Materiał ten jest znacznie potulniejszy i nie okazuje zbyt krwiożerczych instynktów, dając się tak oswajać, jak psy. Pogromca też zmienił się do niepoznania. Muskularnego, brutalnego mężczyzny zastąpiła waga kobieta, która wchodzi do klatki bez żadnych rekwizytów i rozkazuje swoim pupilom wyłącznie wzrokiem, uczy zaś ich nie tylko pospolitych sztuczek, jak ska-

kania przez obręcz, ale odgrywania pewnych ról. Są więc lwy tresowane, które umieją jeść przy stole, mocować się, ryczeć na komendę itd. Tego rodzaju wirtuozi są płaćeni na wagę złota przez wytwórnie filmowe, jako świetni odtwórcy głównych ról w filmach egzotycznych.

Tresurę z lwami zaczyna się od nauczania ich siadania w klatce na ściśle określonym miejscu, którego opuścić im dowolnie nie wolno. Następnie trzeba znaleźć sposób porozumiewania się ze zwierzętami, t. zn. umieć powiedzieć im to, czego się chce. Za każde dobre wykonanie sztuki otrzymuje lew odpowiednią nagrodę w formie kawałka mięsa. Nieposłuszeństwo jest karane zganieniem, ale nigdy biciem. Z czasem lwy tak się przyzwyczajają do swoich pogromców, że stają nawet w ich obronie przeciwko napadom swych niedyscyplinowanych towarzyszy.

Nawet bowiem najbliższe zwierzę orjentuje się w lot, kto jest jego przyjacielem, a kto wrogiem i umie swoją wdzięczność okazać. W Hollywood jest kilka starych lwów, które do ludzi tak się przyzwyczaiły, że można im bardziej ufać, niż kotom domowym. Chodzą jak psy za nogą i patrzą miłośnicznie w oczy swojego pana. I tylko czasem, gdzieś w nocy, gdy przysni im się pustynia, z przerażenia ich piersi dobywa się mroźny krzyk tęsknoty.



P. Jadwiga Lachowska, autorka naszych reportaży p. t. „Z podróży do Indji”.



## Z PODRÓŻY DO INDYJ.



Piękność kobieca z portu Said.

Jadwiga Lachowska, znakomita śpiewaczka operowa, znana publiczności teatralnej Europy, jako niezapomniana odtwórczyni roli „Carmen”, może śmiało powiedzieć, iż życie jej jest podobne do scenariusza filmowego. Zna ją Paryż, Medjolan, Londyn, Barcelona i Oslo. Gdziekolwiek istnieje teatr operowy, tam dotarła sława Jadwigi Lachowskiej. Od kilkunastu lat p. Lachowska mieszka w dalekim Saigonie. Mianowicie po poznaniu na statku młodego Anglika z Indochin, wyszła za niego za mąż i osiedliła się wraz z swym mężem w Saigonie. Od tego czasu co parę lat przyjeżdża na wielkie tournée śpiewacze po całej Europie, zawsze równie gorąco oklaskiwana przez publiczność sal teatralnych. Obecnie p. Lachowska znajduje się w drodze do Indji, skąd przesyła nam swój reportaż.

Wpływamy w Kanał Suezki, jakby uroczyście, gdyż statek musi posuwać się niezmiernie wolno. Kolor wody zmienia się najzupełniej. Znikły szafiry Śródziemnego Morza, i gładka powierzchnia Kanału jest zielona jak chryzolit.

U wejścia na postumencie stoi starszy pan w brązowym surducie, wyglądający jak burmistrz małego miasteczka na oficjalnym przyjęciu. — Surdut zzieleniał mu ze starości, ale starszy pan ma rację. Jest to bowiem Lesseps, genialny twórca Kanału. Nie był on zresztą pierwszym. W odległych czasach Faraonów, za panowania, o ile się nie myli, wielkiej królowej Hatczetsup, istniał przez nią zbudowany kanał od Morza Czerwonego do Deltę Nilu, czego ślady do dziś zostały. Piaski pustyni po pewnym czasie pochłonęły kanał i dopiero Persowie, zawiadujący Egiptem, powołali Kanał do życia 1400 B. C.), poczem znów Arabowie. — W końcu jednak pustynia zwyciężyła na długi przeciąg czasu i dopiero energii Lessepsa zawdzięczamy jego odbudowę. Otwarty został przez cesarza Eugenia w 1869 roku.

Widok brzegów niezwykle. Prawy to Afryka, lewy Azja. Pustynia Sahary patrzy na pustynię Arabii. Siostrzany mają wygląd. Pasma

szmaragdowej wody rozdziela je. Po egipskiej stronie szmat piasku osłepiającej białości, modre laguny w objęciach pustyni, poczem znów wstęga zatoki morza i znów pasmo piasku, aż hen do linii horyzontu ozdobionej szeregiem białych żagli, które wyglądają, jakby tkwiły w piasku pustyni.

Arabja wieje rozpaczliwą pustką. Po długiej chwili jednak najniespodziewaniej zielona łąka rozkwita wzdłuż brzegu, tworząc kontrast żywością barwy z białobłękitną monotonią piasku i wody. Poczem znowuż nic.

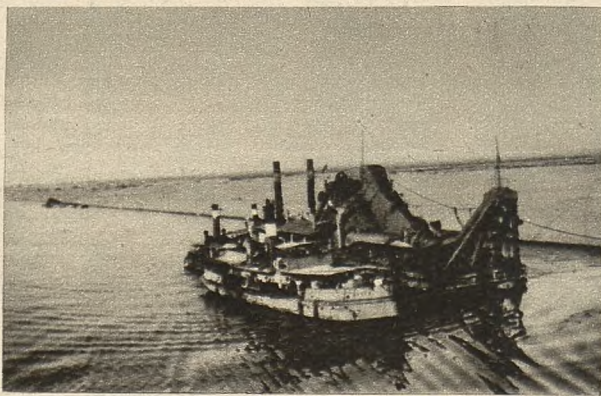
Gaj ukazuje się teraz po afrykań-

skiej stronie. Jakby sosny pierzaste i puszyste radują wzrok miękkimi konturami, a tuż obok, sztywne i dumne, tkwią nieruchomie palmy — i znów pustynia. Słońce wznosząc się na niebie, zmienia barwy krajobrazu. Piaski z białych stają się złote, barwa lagun z lapis lazuli staje się opalowa. Gaj palm i ciemny las uciekły wgląd. Świetlista jasność panuje niepodzielnie... I cisza...

Tak napewno rozmawiałby wielbłąd,

pełne mułu i piasku wydrapanego z dna Kanału. Niezbędna i nieustająca praca dla utrzymania odpowiedniej głębokości. Obrona przed wiecznie czyhającym piaskiem pustyni. Mimo ustawicznego czuwania zdarza się czasem, że duży statek „zawadzi zlekka dnem kadłuba o dno; a nawet średniej wielkości statki nie mogą mijać się i cały system telefonów, sygnałów itp. ze stacyj nadbrzeżnych reguluje ruch. Duże statki „British Royal Mail“ (Królewska Brytyjska Poczta) mają oczywiście pierwszeństwo, to też mijamy dumnie inne,

czekające na nas w szerszych punktach, przeznaczonych do mijania się. Fantastyczne sumy kosztowało wybudowanie Kanału (około 30 milj. funtów szterl.), ale też fantastyczne są opłaty, pobierane za używanie go. Zależnie od wielkości statku od 3—6 tys. szterlingów płacą Towarzystwa okrętowe za przejazd trwający 12—15 godzin! (90—180 tys. złotych).



Maszyna do pogłębiania dna kanału Sueskiego.



Ruch okrętów na kanale Sueskim.

skiej stronie. Jakby sosny pierzaste i puszyste radują wzrok miękkimi konturami, a tuż obok, sztywne i dumne, tkwią nieruchomie palmy — i znów pustynia. Słońce wznosząc się na niebie, zmienia barwy krajobrazu. Piaski z białych stają się złote, barwa lagun z lapis lazuli staje się opalowa. Gaj palm i ciemny las uciekły wgląd. Świetlista jasność panuje niepodzielnie... I cisza...

Wtem, tuż nad brzegiem po afrykańskiej stronie pędzi pociąg, cały biały, dążąc za swym czarnym wodzem, dyszącą lokomotywą.

Wraca cisza, nie na długo. Oto szereg ciężarowych Fordów biegnie po pustynnej szosie. Niektóre naladowane... palmami w doniczkach... Czy można sobie wyobrazić coś bardziej komicznego, jak palmy w doniczkach w kraju gajów i lasów palmowych?

Nagle od brzegów Arabji dobiega nas zawodzący dziwny śpiew. Ikażąc melodyjną gardłowego głosu urywa się tak nagle, jak powstała, a krajobraz ożywia się niespodziewanie. Stacja urzędników Kanału. Kilkanaście szalasów, dom biały o płaskim dachu, skąpa kępa zieleni (zdałyby się tu palmy w doniczkach), kilkanaście kóz i ogromne stado wielbłądów. Ładują je na prom dla przewiezienia z azjatyckiego brzegu na afrykański. Biedne zwierzęta nie zdają się być zachwycone podróży wodą i protestują beznadziejnie głuchym porykiwaniem, niepodobnym do głosu żadnego innego stworzenia boskiego. Wśród płowej fali welnistych grzbietów wyróżniają się nieoczekiwaną białością dwa wspaniałe duże dromadery. Są to zapewne „mehari”, słynne z szybkości szlachetnej rasy bieguny. Do stajni może jakiegoś księcia egipskiego przeznaczone?

gdyby mu danem było myśleć i... protestować.

Cały dzień do późnego wieczora będziemy żeglować bardzo wolno Kanałem, i cały dzień zamierzam spędzić na pokładzie, nie schodząc nawet na śniadanie. Mimo pozornej monotonii, co chwila dzieje się coś na brzegu.

Oto rzecz niezwykła: Dwa czarnych żołnierzy, zapewne jakiś patrol egipski, na dwu wspaniałych dromaderach ukazują się z poza wydmy piaszczystej, w pełnym galopie wyscigów. Wspaniały widok. Lekkość ruchów tych olbrzymich rumaków i równowaga jeźdźców jest zadziwiająca. Wiatr, wydymający ich białe burnusy, wydaje się unosić ich w powietrzu. Zniknęli.

Posuwamy się tak wolno, że wszystko dokoła zdaje się usypiać. Nawet drobna fala o kragłym grzbiecie, jakby z twardej polyskliwej stali zrobiona, zaprzęstała wdrażać się pracowicie w murem brzeg Kanału.

Pasażerowie syty po dopiero po polknięciu śniadaniu, odbywają nieodzowną siestę w wygodnych szezlongach. Nagle wściekły syk, jakby olbrzymiego gada, podarł ciszę na strzępy. Wszyscy z przerażeniem zrywają się z szezlongów, przecierając oczy. Katastrofa? mielizna i idziemy na dno? Jakiś młody człowiek skoczywszy na równe nogi, zaopiniował energicznie: „Nie zgadzam się” — widocznie w dalszym ciągu swego snu. Pewnie przyszły kandydat do parlamentu.

A syk, świst ogłuszający, dzwonienie nie ustaje. Pokazuje się, że nie sygnał to alarmowy, ale poprostu „dredger“ (\*). Monstrum z żelaza, rodzaj tratwy z trójkątną wieżą z mnóstwem korb i łańcuchów, windujący małe wagoniki,



Kobieta z ludu z okolic nad kanałem Sueskim.

Dzień chyli się ku wieczorowi. Oba brzegi, azjatycki i afrykański, jednakowo teraz mają wygląd. Piaski i skały, rozpaczliwa pustka. W płomiennych promieniach zachodzącego słońca różowi się pomnik dla poległych w ostatniej wojnie. Podobny jest do meczetu, a mgła czy burza piasku, rodząca się gdzieś w głębinach pustyni, spowija wszystko w przejrzysty welon.

Morze Czerwone czyha na nas ze swym dusznym upałem.

Urundell-Lachowska.

\* ) fonetycznie: „dredżer“.



# Pożegnanie karnawału.

Oryginalna suk-  
nia Patou z de-  
koltem pleców  
i smiałymi ażu-  
rami.

Jeszcze tylko kilka dni trwać ma krótki tegoro-  
czny karnawał. Panie, które mogą je wykorzystać  
dla ukazania się poraz ostatni na sali balowej,  
mają przygotowane tualety. O nich już się wiele  
nie myśli. Czekają gotowe na swój ostatni wieczór.  
Myśli pani obsorbują teraz inne zagadnienia mo-  
dy, związane z przedwiośnią i przygotowaniem  
koniecznej garderoby. Słychać o nowych materia-  
łach, zasadniczych zmianach sylwetki... więc jest  
nad czym potrudzić główkę, którą przystroi wio-  
senny kapelusz, odsłaniający nie tylko ukrywane  
dotąd figlarnie prawe oko, ale całe czoło aż do  
nasady włosów.



L'Or  
PARIS



L'Or  
PARIS

Kostjum z czarnej moory  
przybrany złotą lamą,  
model Maggy Rouff.

Czarna suknia  
wizytowa Wor-  
tha, przybrana  
białą crepe sa-  
tin.

Wytworna tua-  
leta brązowa  
z pannesauvage.  
Oryginalne rę-  
kawki.

Czarna suknia  
popołudniowa  
Lanvin. Rękawy  
z brązowej crepe  
satin o odcieniu  
czerwonawym.

Uciekającym chwilom karnawału poświęcamy  
tylko ostatnie pożegnanie, zachowując we wspo-  
mnieniach te uroczne wieczory, kiedy uroda  
i wdzięk święciły triumfy na sali balowej czy  
dancingowej.

Skromniejsze sukienki balowe łatwo dadzą się  
zaadoptować na takie, w których ukaże się pani  
na wieczorze cocktailowym czy brydżowym, lub  
też w teatrze, kawiarni czy na wizycie. Te suknie  
wieczorowe demi-saison są bardzo wytworne i ele-  
ganckie. Przybrane lśniącem jedwabiem, lamą  
złotą lub srebrną skórą, czasem jeszcze futrem,  
dużymi ozdobnymi guzami i kłaniami, odznaczają  
się zupełnie prostym krojem. Długie lub półdługie  
rękawy, bluzka wysoko zachodzi pod szyją... Uoso-  
bienie skromności... możnaby powiedzieć gdyby nie  
duży, niespodziewany a dość nieraz pikantny de-  
kolt pleców. Można go jednak osłonić przez zortie  
lub żakietek skompletowany z całością tualety.

Dekolty te, to reminiscencje kończącego się kar-  
nawału. Moda przedłuża okres jego królowania  
przez kaprys sukni, jakim jest to kontrastowe  
wykończenie tualety, którą żegnamy tegoroczny  
karnawał.

J. Z.





**LUDWIK PUGET (Poznań).**

# PANNA FELA I CZTERDZIEŚCI WYCZÓŁÓW.

Nie wszyscy z pośród wybitniejszych artystów poznańskich skupiają się koło Szkoły Zdobniczej i w grupie „Plastyki”. Wszyscy jednak przechodzą przez sale instytucji, która tworzy pomost pomiędzy twórcami a publicznością. Jest nią Towarzystwo Przyjaciół Sztuk Pięknych. Któż nie zna tych trzech sal na piąterku, w ogrodzie wielkiego gmachu przy Placu Wolności? Zaraz w przedsionku wita nas okienko, a za nim kobieca główka o trochę rozwianych loczkach. To panna Felicia Zielińska — „Fela”, jak ją cały artystyczny Poznań nazywa — sekretarka Towarzystwa, koło rozpędowe całej budy. Prowadzi rejestra wystaw, pomaga wieszać obrazy, sprzedaje bilety wstępu i akcje, zachęca zwiedzających do kupowania, artystów do malowania i wystawiania, koresponduje z Krakowem, Wilnem i Warszawą, nie wahałaby się samego św. Ekspedyta namawiać na wpisanie się, byleby był ruch, byle szło.

Ruch jest niestety mały, jak wszędzie. Ilość członków, w stosunku do lat przedwojennych zmalała do 1/5. Coraz mniej jest przyjaciół Sztuk Pięknych. Społeczeństwo ma co innego na głowie, jak zawieranie przyjaźni — i to ze sztuką.

A właśnie Towarzystwo Sztuk Pięknych jest pomnikiem kulturalnej ofiarności obywatelskiej, świadectwem troszczenia się społeczeństwa o sztukę.

Światły patriota, choć ze szwedzkiej pochodzący rodziny, hr. Belsenstjerna Engestrom, organizował od roku 1890 pierwsze wystawy we foyer Teatru Polskiego. Z tego powstało Towarzystwo, którego pierwszym prezesem został jeden z najkulturalniejszych Wielkopolan, hr. Zygmunt Potulicki z Pruchnowa. Od r. 1906—1921 kieruje Towarzystwem, bardzo dla niego zasłużony, hr. Ignacy Bniński. W r. 1913 za staraniem grona obywateli wybudowano obecną salę przy Placu Wolności. W r. 1914 powstaje fundacja Witke-Jeżewskiego, przeznaczona na zakupywanie dzieł sztuki do rozlosowywania między członków. Obecnie prezesem jest hr. Adolf Bniński, wiceprezesem W. Marcinkowski i znowu, tutaj jak wszędzie, haruje dla wspólnego dobra artystów Henryk Jackowski. A jest nad czym się trudzić, gdyż Towarzystwo w atmosferze kryzysu, pozbawione subwencji, robi bokami.

Szkoda byłaby wielka, gdyby padło. Te trzy sale z dobrym światłem, ten gotowy aparat administracyjny, pełen energii i życzliwości, to wolna a bezstronna trybuna sztuki, otwarta dla każdej bardziej wartościowej imprezy, dla każdego pracującego artysty. I właśnie tego rodzaju instytucje, takie gościnne zajazdy sztuki, niezbędne są

dla tych, którzy nie należąc do żadnego związku ani grupy, luzem w sztuce chodzą. Grupa rozporządzająca zbiorowymi środkami, wysiłkiem organizacyjnym i pracą szeregu ludzi, może łatwiej gdzieś stworzyć warunki dla wystawy. Luzem i samotnie chodzący artysta znajduje je gotowe w towarzystwach przyjaciół Sztuki. A ci samotnicy, to częstokroć najpotężniejsze w świecie indywidualności.

Poznań ma wśród swych dzisiejszych mieszkańców jednego takiego potentata. Na zachodnim krańcu miasta, naprzeciw rozległych pól ciągnących się ku Górczynowi — osiadł Leon Wyczółkowski.

W letnich miesiącach wyjeżdża, zbiera studia. Przywozi np. 40 studjów z Pomorza, z których powstaje potem „Tekla pomorska”. I słusznie mówi o nim poeta-pomorzanin A. M. Swiniarski:

Twórca zdobywa kraje, nie żołnierz w bitewnych znojach.

Litwę zdobył Mickiewicz, słowami: „Ojczyzno moja!”

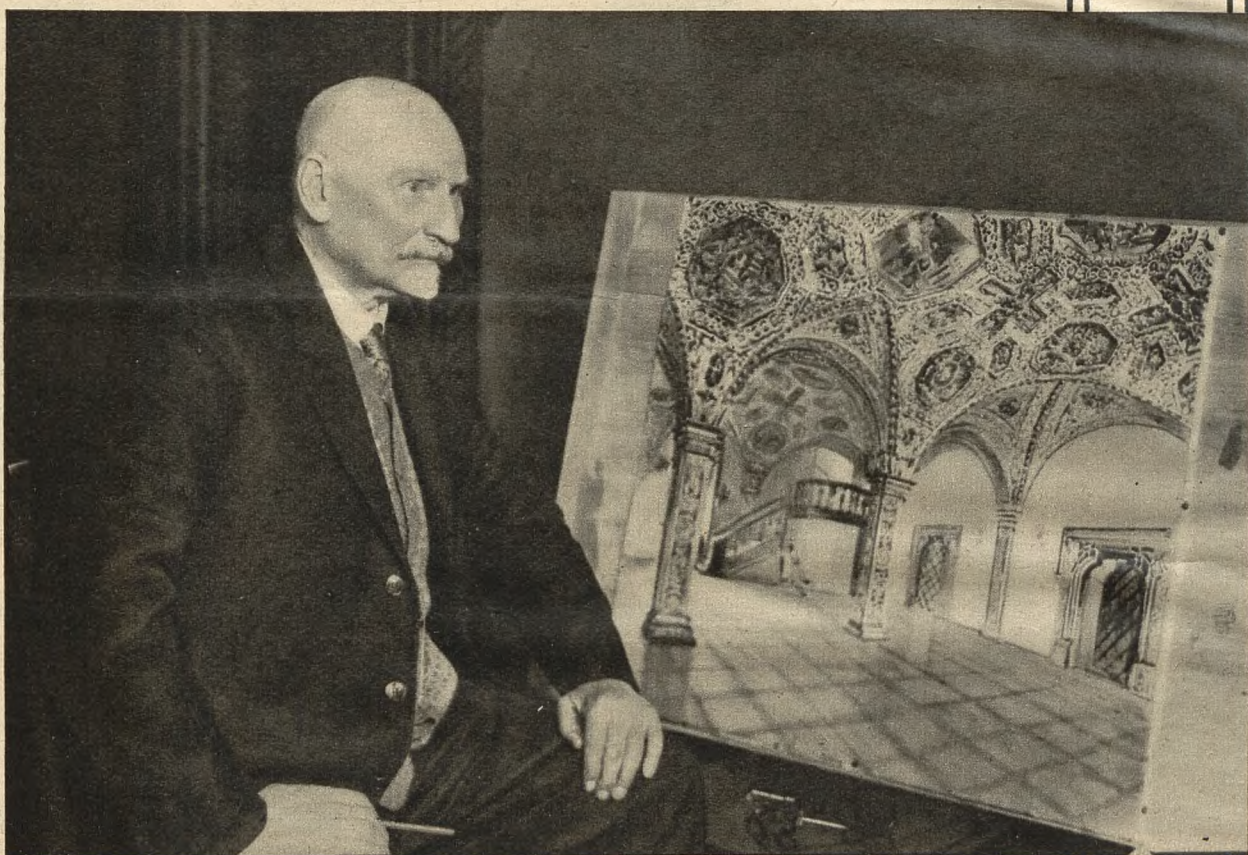
Tyżes to zdziałal, że z Gryfem złączył się Biały Orzeł.

Zdobyłeś Polskę Pomorze.

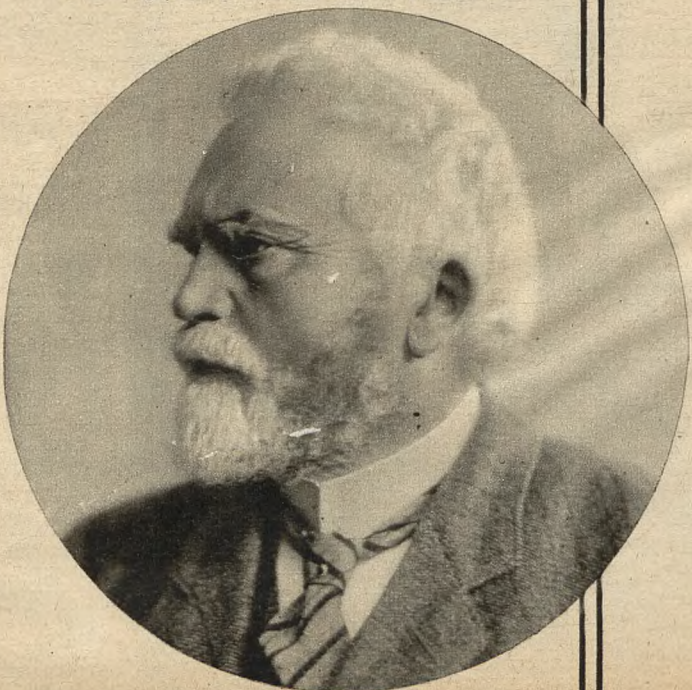
Nietylko Pomorze. Wyczółkowski wymalował cały stary Poznań, jego ratusz, dawne kościoły, zaułki, pałace.

Artystyczne dzielnice „byłej dzielnicy pruskiej” od „czterdziestu najlepszych Wiewiórów” do tych czterdziestu studjów „Wyczółków” uwiecznione zostały w ten sposób wpisaniem Poznania w historię nowożytnej sztuki polskiej do jakiejś złotej księgi szlacheckiej obok Wawelu i Starej Warszawy.

*Autor feljetonów wielkopolskich, artysta-rzeźbiarz Ludwik Puget, w swojej pracowni w Poznaniu.*



*Chłuba malarstwa polskiego Leon Wyczółkowski, od szeregu lat mieszka stale w Poznaniu.*



*Władysław Marcinkowski, prezes Towarzystwa Przyjaciół Sztuk Pięknych w Poznaniu.*



*Salony wystawowe Towarzystwa Przyjaciół Sztuk Pięknych w Poznaniu.*



# OFENZYWA NIEMIECKICH NART I BOBÓW.



Piękne włosy za 3 minuty  
przez

**SZAMPON**

**CZARNOGŁÓWKA - SUCHY**

Podział 21. - APTEKARZ DRANCZ I SKA. BIELSKO



Defilada zawodników, udających się na zimowe igrzyska w Schierke.

W ciągu ubiegłego tygodnia odbyły się w Niemczech dwie olbrzymie imprezy sportowe, które poruszyły całe hitlerowskie szeregi Trzeciej Rzeszy. Pierwszą z tych imprez były olbrzymie igrzyska sportów zimowych, urządzone w miejscowości Schierke pod nazwą „Kampspiele”. Są to igrzyska olimpijskie w miniatyrze, a Niemcy organizują je co cztery lata w drugim roku każdej olimpiady. Zawody te dla szerszego ogółu świata sportowego nie mają większego znaczenia, są bowiem jedynie mistrzostwami Niemiec, z tą tylko różnicą, iż odbywają się szczególnie uroczyście, są manifestacją sportu niemieckiego i z tego tytułu mają charakter wielkiego przeglądu sił sportowych przed zbliżającymi się igrzyskami olimpijskimi.

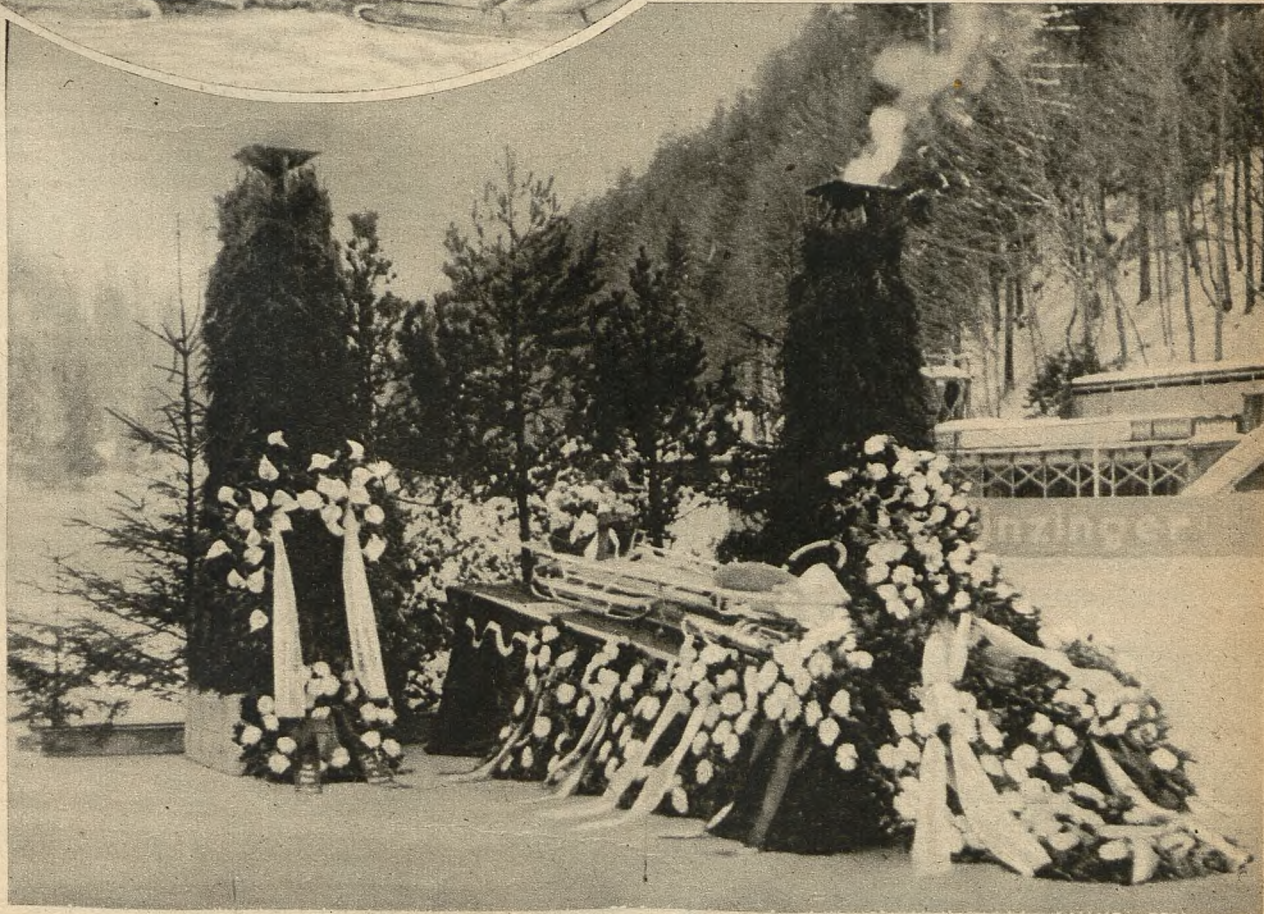
Nas interesują głównie ogólne wyniki tych zawodów. Przedewszystkiem należy stwierdzić fakt, iż do tych zawodów stanęły olbrzymie masy zawodników, a przebieg zawodów wykazał wielkie umiejętności narciarzy niemieckich. Już dzisiaj Niemcy dysponują olbrzymią kadrą zawodników, którzy przechodząc kolejno kursy treningowe przedolimpijskie, zapowiadają wielką przewagę Niemców zarówno liczbową, jak i jakościową.

Drugą imprezą bardziej może interesującą były mistrzostwa świata w jeździe na bobslejach w kategorii czwórek. Tutaj Niemcy, będąc gospodarzami, uzyskali na torze olimpijskim w Garmisch-Partenkirchen doskonałe wyniki i zdobyli tytuł mistrza świata. Wielką klasę okazał tutaj znany kierowca niemiecki Kiljan. Nie brak oczywiście było wypadków, które zapowiadając się początkowo jako niebezpieczne, kończyły się jednak dość wesoło. Tak np. obsada rumuńska z kierowcą Papana zgubiła

Osada niemiecka, która zdobyła mistrzostwo świata w jeździe na bobsach w Garmisch - Partenkirchen.



Zwycięzca w skokach Karol Dietl z Monachjum. Osiągnął 47 i 44,5 m.



W czasie treningu zabił się Leonard Lang. Na trumnie jego złożono mnóstwo wieńców i ustawiono na niej strzaskane boby.

**SKUTECZNY**

SMACZNY W UŻYCIU

**JECOROL**

MAGISTRA  
A. BUKOWSKIEGO

STOSOWANY JEST  
**ZAMIAST TRANU**



**Powagi lekarskie**

zalecają pastylki Panflavin dla ochrony przed zapaleniem gardła, grypą, przeciwko chorobom z przeziębienia i przy zaleganiu dróg oddechowych. Środek ten niszczy w ustach i gardle zarazki chorobotwórcze, jest nieszkodliwy dla żołądka i miły w smaku.

**Panflavin**  
PASTYLKI





# SZOPKA Z POD ZATORA.



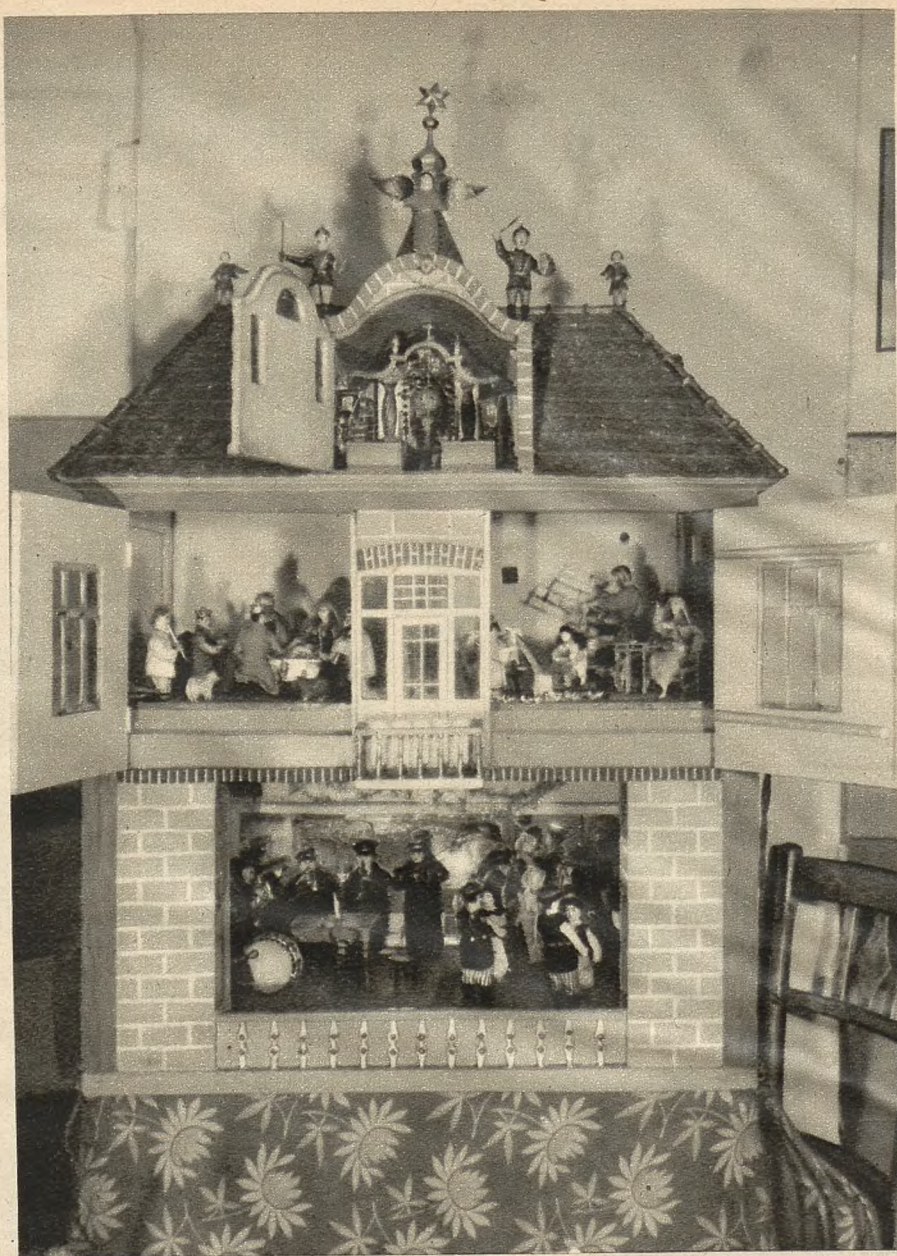
„Wesele Krakowskie“.

Z dawnych, odległych od nas lat datuje się zwyczaj budowania szopki i urządzania w okresie świąt Bożego Narodzenia przedstawień. Zwyczaj ten, tak ściśle zespolony z naszym ludem, przechodził w ciągu poszczególnych wieków rozmaite koleje. Dziś o szopce ludowej w całym tego słowa znaczeniu nie możemy już mówić. Wszędzie dają się zauważyć wpływy miasta, które tak samo wywarło przemożny wpływ na stroje ludowe, jak i na sztukę ludową. Pomimo tego, że co roku oglądamy przeważnie tę samą szopkę, za każdym jednak razem daje ona nam szereg świeżych i odmiennych wrażeń.

Do najoryginalniejszych należy szopka krakowska, która zachowała dotychczas swój pierwotny charakter. Ostatnio zaś mieliśmy sposobność oglądać nie zwykłą oryginalną szopkę ludową, zbudowaną przez kilku młodych chłopców wiejskich z Bachowie pod Zatorem. Urok tej szopki, w której wpływy ze psutej sztuki miejskiej — opartej na wzorach tandety fabrycznej — zneutralizowane są prawdziwym prymitywem ludowym, jest naprawdę niezwykły. Szopka ta, pokazana w innych częściach Polski a nawet za granicą,

wzbudziłaby ogólne zainteresowanie pomysłowością a zarazem prymitywnością figurek z drzewa, jak również mechanizmem, poruszającym wszystkie kukielki.

W całości szopka przedstawia się jako dwupiętrowa, najzwyczajniejsza miejska kamienica. Podczas przedstawienia, w miarę rozwoju akcji poszczególne części fasady otwierają się, pozwalając w ten sposób oglądać wnętrze, spełniające rolę sceny kondygnacyjnej. Przedstawienie zaczyna się na najniższej kondygnacji, gdzie przed oczyma widza przesuwają się wszystkie ty-



Szopka ludowa z pod Zatora.



Szopka, o której piszemy, wywodząca się z okolic zachodniej polaci naszego kraju, zasługuje na osobną uwagę, jako objaw pielęgnowania tradycji ludowych.

Wartoby było, aby tym ciekawym tworem sztuki ludowej zainteresowało się Muzeum Etnograficzne w Krakowie. Szopka z pod Zatora zasługuje na to. W każdym razie szopka ta, jako twór kilku młodych chłopców wiejskich, dowodzi wielkiego zamiłowania i talentu artystycznego ludu polskiego.

J. R.

ZDJĘCIA AG. FOT. „ŚWIATOWID“

Święta Rodzina.



Przybycie Trzech Króli do Betlejem.

powe figurki szopki. Następnie akcja rozgrywa się na piętrze, gdzie podziwiamy najciekawszą i najoryginalniejszą część szopki, mianowicie scenę w szopce betlejemskiej i scenę, przedstawiającą Św. Rodzinę przy pracy. Na ostatniej kondygnacji znajduje się kaplica, w której odbywa się uroczystość ślubna. Następnie cała akcja tego przedstawienia przenosi się na „parter“, gdzie oglądamy wesele krakowskie, ściślej zaś mówiąc, zabawę po weselu. Do całego tego przedstawienia dostosowane są dialogi i piosenki, oparte na motywach wiejskich, częściowo zaś miejskich.

**OSSAN** PASTA DO ZĘBÓW  
SKONCENTROWANA  
WODA DO UST  
Według przepisów  
Dr med. W. ZAPĄŁOWICZA.

PASTA DO ZĘBÓW „OSSAN“ bez kredy. Rozpuszcza kamień zębny, odświeża jamę ustną, zapobiega pruchnięciu zębów.

SKONCENTROWANA WODA DO UST „OSSAN“ odwiania i odświeża jamę ustną.

Do nabycia: w aptekach, drogeriach i perfumeriach

Hurtowy skład: K. & A. MIKLASZEWSKI, KRAKÓW, ul. Św. Filipa 3. — Tel. 141.08



# film



## PRZED RANNĄ PRZEJAZDŻKĄ.

Lupe Velez z zamiłowaniem uprawia jazdę konną. Mało powiedzieć z zamiłowaniem, jest to jej namiętność. To też codziennie rano ta gorąca Meksykanka dosiada swojego rumaka i mknie z wichrem w zawody, aby potem wrócić w objęcia swojego Tarzana... Johnny Weissmuellera.



# DJABELSKI MŁYN X MUZY

## DLACZEGO GWIAZDY GASNĄ?

Niejednego z bywalców kinowych intryguje zapewne pytanie, gdzie się podziały słynne gwiazdy filmowe, które do niedawna świeciły tak imponującym blaskiem? Co się stało ze słodką Vilma Banky? Dlaczego przestały grywać: Billie Dove, Mary Philbin i Laura la Plante? Gdzież dawna świetność Rod la Rocque'a i Johna Gilberta? Czy nie ujrzymy więcej uroczej Corinny Griffith?

Sława filmowa jest zjawiskiem złudnym i fantastycznym. Życie gwiazdy filmowej — to zaledwie lat kilka, najwspanialszy nawet blask przygasa szybko. Na miejsce „upadłych” wielkości przychodzą zastępy nowych, pełnych życia i energii — zjawia się legjon nowych wybrańców losu, którym sława filmowa przyświecać będzie przez najbliższych parę lat. Nie bez lezki „chaplinowskiej” oglądamy to pobożowisko, na którym spoczywają obok siebie: czarne charaktery, słynne wampiry, nieustraszeni cowboje, najchytrzejsi detektywi, niepokalani dziewice i ogniści amanci...

Wśród wysortowanych, starych „rekwizytów” filmowych, leżą obok siebie, w zgodzie i harmonii: wierny koń Toma Mixa obok podartych jedwabów Billie Dove — koszulka sportowa George'a O'Briena tuli się do kwefu zakonnego Liliany Gish.

Jakież są przyczyny tak nagłego „upadku” gwiazd? Bywają one różnorodne. Najgłówniejszymi bodaj są: kaprys publiczności kinowej — oraz pogoń za sensacją producentów filmowych i prześciganie się tychże w konkurencji i reklamie.

Nie ulega wątpliwości, że publiczność kinowa, to istny „Moloch”: wciąż łaknie nowych twarzy — gusta jej zmieniają się z dnia na dzień. Z drugiej strony — powszechnie znana jest polityka panów producentów, polegająca na wiecznej pogoni za sensacją. Nietrudno zresztą zrozumieć tę „politykę”: film jest przecież przesiąknięty nawskróś amerykańską gorączką złota, dewizą producentów jest: „lepiej zarobić tysiąc dziś, niż milion za rok”. Krótkowzroczni ci panowie wyrażają stale obawę: „to, co się da sprzedać dzisiaj, może już jutro nie mieć żadnej wartości...”. Tak jest. Rację mają wszyscy — lecz faktem jest, że cierpią i marnują się z tego powodu, całe rzesze szczerych, zapowiadających świetną przyszłość talentów.

Odeszli, spełniwszy zaledwie część pokładanych w nich nadziei: George O'Brien, Corinne Griffith, Rod la Rocque, Eveline Brent, Lars Hanson, Liljana Gish, Mon-

te Blue, Estera Ralston i wiele innych — wszyscy, niegdyś znakomici, niegdyś najpierwsi...

Sporo gwiazd i to znakomitych, padło ofiarą przewrotu, jaki dokonał się w kinematografii z chwilą wprowadzenia filmu dźwiękowego. „Revolucja dźwiękowa” zmiotła z ekranu takie wybitne indywidualności, jak Vilma Banky, John Gilbert, Laura la Plante, Billie Dove, których głos nie nadawał się do aparatury dźwiękowej... Z wyjątkiem Billie, nie nakręcili żadnego dźwiękowca. Uroczę zaś zjawisko ekranu, Billie Dove nagrała swój pierwszy film mówiony, który zawiódł na całej linii...

Bywają i osobiste czy „prywatne” powody nagłego zakończenia kariery gwiazdy filmowej. I tak: May Mac Avoy, Phillis Haver, Bessie Love wyszły za mąż i czują się podobno szczęśliwymi na tej... „emeryturze”. — Colleen Moore porzuciła



Laura Plante.

mowej. Janet jest jedną z pierwszych gwiazd świata!

Ale mija lat parę — kurs artystyczny zmienia się: Janetka musi tańczyć i śpiewać śmiesznym głosikiem, w szeregu marnych wodewilów! Talent dramatyczny produkuje się w skeczach kabaretowych! Karjera przekreślona... A jednak istnieją artyści, których nie potrafiły zła-



Colleen Moore.

mać: ani kaprys publiczności, ani perfidna polityka producentów, ani też „rewolucja dźwiękowa”... Królują oni nadal na ekranie, jak za dawnych, dobrych czasów. Wystarczy tylko wymienić Grete Garbo, Romana Novarra, Gary Coopera, czy wreszcie Wallace'a Beery, aby nabrać przekonania, iż jednostki, które odegrały pewną istotną rolę w dziejach filmu — nie schodzą tak łatwo z pola walki... Śmiało można twierdzić, że „djabelski młyn” filmu nie chwytą w swe tryby jednostek naprawdę potężnych.

I tu na zakończenie — rzecz bardzo charakterystyczna: Zdarza się niekiedy, że gwiazda dawno już „zagasła” potrafi zdobyć się na triumfalny powrót do królestwa dziesiątej Muzy — czego najlepszym przykładem jest: Marja Dressler. Genjalna ta tragiczka, od wielu lat opuszczona i całkiem już zapomniana, została niedawno ponownie odkryta i zaczyna znowu świecić jako gwiazda pierwszej wielkości...

Dlatego nigdy nie można powiedzieć o gwiazdzie, że zagasła — chyba, że przeczytamy jej... nekrolog.

M. G.



Lillian Gish.

film i opuściła przed pięciu laty Hollywood, z powodu kłopotów matrymonialnych (jak nam ostatnio sygnalizują z Hollywood — Colleen „przeprosiła się” już z X. Muzą i nakręca obecnie swój pierwszy dźwiękowiec). Tomowi Mixowi powinęła się noga, z chwilą, gdy stał się niezależnym producen-

tem swych własnych filmów — nie wytrzymał finansowo, konkurencji z innymi wytwórniami. Ten sam los spotkał Harry'ego Langdona oraz Charles'a Roy'a...

Przyczyną „zmierzchu” gwiazdy bywa niekiedy: powierzenie jej niewłaściwych ról — nieodpowiadających zupełnie „emploi” danej gwiazdy. Przykład wręcz klasyczny: Janet Gaynor! Historia kariery i „upadku” Janetki jest bardzo prosta: Reżyser Frank Borzage nakręca film „Siódme niebo”. Nie może zdecydować się na obsadzenie głównej roli jedną z artystek, stawianych mu do dyspozycji przez wytwórnię. Przypadkowo „nawija mu się pod rękę” panienczka, studentka, o powierzchowności idealnego „kobieciątka” z małej wioski. Janetka wydaje mu się wymarzoną odtwórczynią głównej roli: Typ twórczości Borzage'a — kameralny, naiwny melodramat — znajduje idealny odpowiednik w małej Gaynor. Sukces artystyczny i kasowy jest zupełny... Wkrótce druga wielka indywidualność reżyserska interesuje się Janetką: Maroau kręci „Wschód słońca”. Powstaje jedno z najwspanialszych dzieł sztuki fil-



Rod la Roque.



Corinne Griffith.





## Cj ta trójka...



### NAJNOWSZA ZDOBYCZ POLSKI PIERWSZY KRAJOWY NOŻYK Z PODŁUŻNYM WYKROJEM



DZIĘKI WYKROJOWI NOŻYKI TE SĄ LEPIJ  
ZAHARTOWANE I TRWAJĄ DŁUŻEJ NIŻ NOŻYKI  
PRZESTARZAŁEGO TYPU Z TRZEMA OTWORAMI  
ZA PACZKĘ (5 SZTUK) ZŁ. 1<sup>25</sup> — ŻAŁAĆ WSZĘDZIE

(L.) Genjalny reżyser filmowy Ernest Lubicz ukończył nakręcanie swojego jubileuszowego filmu p. t.: „Przeznaczeni do życia”, w którym główne role odtwarzają Gary Cooper, Miriam Hopkins i Fryderyk March. Te czarującą trójkę otoczył Lubicz swoimi ramionami, jakby dając do zrozumienia, że spisie się ona dobrze.



### Niewielkim kosztem

może każda matka racjonalnie odżywiać swe dzieci, jeśli tylko wie jakie składniki są nieodzowne dla rozwoju dziecięcego organizmu.

Jedna łyżeczka Norweskiego Tranu Leczniczego zawiera więcej witamin A i D, niż ilość mleka i masła, jaką spożyć może człowiek dorosły w ciągu dnia. Tysiące dzieci zawdzięczają swe zdrowie i silny organizm Norweskiemu Tranowi Leczniczemu, który uchronił je przed krzywicą (angielska choroba) i chorobami zakaźnymi.



### NORWESKI TRAN LECZNICZY

słynny jest na całym świecie.

## TAJEMNICE LILI DAMITY.



(L.) W epoce filmu niemego Lili Damita przeżywała chwile największych sukcesów. Uroda jej jaśniała na ekranach całego świata, nazwisko jej było atrakcją dla tłumów.

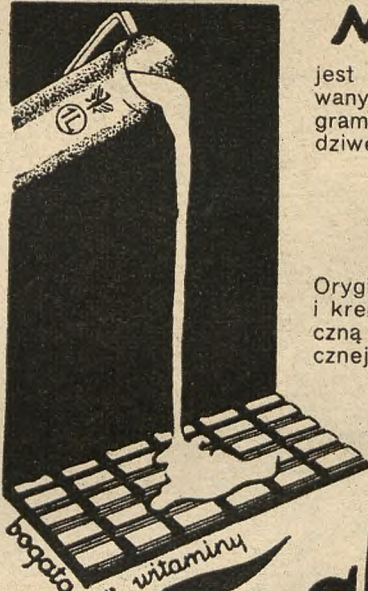
Grała zresztą świetnie i w studjo obracała się z tą samą łatwością, jak przedtem na deskach rewjowych, gdy jako tancerka w lekkiej przewiewnej sukni przesuwiała się po przyciemnionej scenie, niby żywy symbol pokusy i grzechu.

Pełnemi ustami piła Lili nektar z kwiatów życia, nie zapominając ani przez chwilę o tej marności nad marnościami, nazywanej przez ludzi mamoną, czy złotem. Otóż złoto zbierała Lili bardzo chętnie, każąc sobie płacić za występy bajątki sumy. Uchodziła za najdroższą artystkę świata. Pomimo jednak, że zarabiała krocie, gospodarowała tak, że budżet jej zawsze uragał prawom o równowadze.

Skończył Lili, jak wiele innych film dźwiękowy. Przed kilku miesiącami próbowała jeszcze dostać się do wytwórni angielskich, ale usiłowania te spaliły na panewce. Odrzuciła z pogardą te kilka tysięcy funtów, które ofiarowywano jej za występy. Usunęła się w zacisze domowe, podobno jeszcze raz wyszła zamaż (za kogo, tajemnica), zdołała się już rozwinąć i jeszcze raz zakochać.

Ot, lekkomyślna Lili...

### 1/3 LITRA NIEZBIERANEGO MLEKA

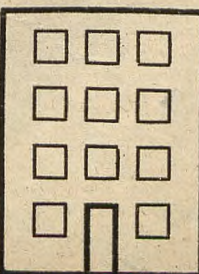


jest zawarta w skoncentrowanym stanie w każdej studniowej tabliczce prawdziwej mlecznej czekolady

*Fuchs*

Oryginalny smak śmietanki i kremu jest charakterystyczną cechą prawdziwej mlecznej czekolady

*Fuchs*



**Czynsz mieszkaniowy** — oto zmora miast, legendarny „smok siedmiogłowy”. Niby Św. Jerzy, walczy z tym smokiem **T. B. O.**, a każdy domek jednorodzinny tego Towarzystwa — to pchnięcie zwycięskie nieomyślne!...



# DZIECI W FILMIE



Mały Charles Knettle  
z bohaterów noweli  
„Kapitan Jericho”



Trzej młodociani aktorzy filmowi Tad Alexander, eskimos Romeo  
Jacke Cooper, bohater „Czempa”, i „Skippy” — na przechadzce.

Od samego początku w kinematografii reżyserowie zwrócili uwagę na wielkie możliwości dzieci, jako aktorów filmowych. Stąd też w szeregu pierwszych, krótkometrażowych filmach widzieliśmy dzieci, jako doskonałych aktorów, przeżywających głęboko swoje radości i smutki. Wśród nich niezaprzeczenie najgenialniejszym był podziwiany przez cały świat Jackie Coogan.

Coogan, jako bohater szeregu filmów, jak: „Oliver Twist”, oraz „Brzdąc”, stworzył wraz z Charlie Chaplinem prawdziwie wielką kreację filmową. Sława Coogana, jako gwiazdora filmowego zgasa, skoro przestał być dzieckiem. Spadkobiercą talentu i sławy Coogana jest obecnie Jacke Cooper, który w filmach jak „Czemp” i „Skippy” dał kreacje godne rzeczywiście wielkiego aktora filmowego.

Robert Coogan, młodszy brat Jacka, nie okazał się artystą tej miary, co „Brzdąc”. Z innych aktorów-dzieci wymienić należy małego Roberta Lynen, cieszącego się olbrzymią popularnością we Francji, dzięki swym ostatnim filmom, a zwłaszcza „Malemu królowi”.

Wśród najmłodszych „artystów” prym wodzi Baby Le Roy, 18-miesięczny partner Maurice Chevaliera w jego ostatnim filmie. Le Roy pomimo swego naprawdę niemowlęcego wieku jest doskonałym aktorem i budzi podziw swoją „grą”. Niemniej doskonałym był maly 3-letni chłopczyk, grający wraz z Marleną Dietrich w filmie „Blond Venus”. Znany jest również w całym świecie zespół kapitalnych artystów komików-dzieci, grających pod nazwą zespołu „Nasza banda”. „Nasza banda”, składająca się z grubaska, murzynka z dziwnie pokręconymi włosami, dwóch zapłakanych dziewczynek i psa z ogromną łapą nad okiem — przeżywa niesamowite przygody, budząc szczyt śmiech u widzów kinowych.

W Polsce mieliśmy również jeden film z dziećmi p. t. „Legion ulicy”, zrealizowany na tle życia gazetiarzy przez A. Forda. W filmie tym talent prawdziwych artystów okazali Zosia Mirska, Tadeusz Fajewski i Rogulski.

W każdym razie dzieci w filmie wychodzą na ogół ze swych ról bardziej zwycięsko niż dorośli, dając kreacje pełne bezpośredniości i życia.

(j. rad.)



Baby Le Roy, partner Chevaliera, najmłodszy artysta filmowy.



# WIZYTA U MICKEY MOUSE.

(Korespondencja własna „Światowida“).

Londyn, w lutym.

Na cichej uliczce Wardour Street w Londynie znajduje się kwatery świata filmowego. W monumentalnym budynku „Film House” rezydują dyrekcje największych wytwórni anglo-amerykańskich. Od wczesnego ranka pracują „lifty”, zwożące do gabinetów dyrekcyjnych ludzi decydujących o businessowskiej stronie filmu: przybywają różni emisariusze potentatów hollywoodzkich, czasami zaś zaopatrzone w żelazne listy polecające przysze gwiazdy i gwiazdory. Cała plutokracja filmowa anglo-amerykańska, przebywając w Londynie, składa tu pierwsze wizyty. Zjawiają się również na krótszy lub dłuższy pobyt managerzy businessowi na służbie wielkich gwiazd, lub producentów z za Atlantyku. Obecnie rozbił tu namioty przedstawiciel twórcy filmów rysunkowych, słynnego Walt Disney’a. Melomani filmowi w Anglii, jak zresztą publika filmowa niemal na całym globie podziwiają „Silly Symphonies” i zabawne wyczyny „Mickey Mouse”, owoc znużonej pracy 150 artystów-grafików, zaangażowanych przez Walt Disney’a w studio hollywoodzkim.

Niedawno obchodził świat filmowy piątą rocznicę narodzin myszki Mickey, a jej ambitny twórca Walt Disney przystąpił obecnie do produkcji kolorowych „Silly Symphonies”, na skalę dotąd nieznaną w Hollywoodzie. W tygodniu świątecznym odbyła się w Londynie premiera prasowa prześlizcznej, z prawdziwym artystycznym wyprodukowanej, kolorowej symfonii p. t. „Potop”.

Zobaczyliśmy kapitalną karykaturę arki Noego i rewję przedpotopowego świata zwierzęcego w naturalnych kolorach. Fantastyczny świat, mieniący się barwami tęczy. Walt Disney rozwiązał po mistrzowsku problem kolorowej fotografii.

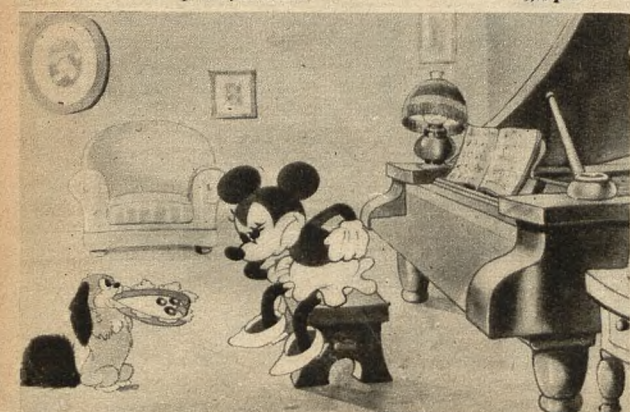
W „Film House” rezyduje p. Kay Kamen, reprezentant businessowy Walt Disney’a. Zadanie jego polega na ofiarowaniu wielkim koncernom handlowym w Anglii i na kontynencie prawa używania myszki Mickey, jako reklamy na opakowaniach. Business ten daje dochody, przekraczające znacznie wpływy kasowe z filmów rysunkowych Walt Disney’a, co więcej, dochody handlowe pozwalają jej twórcy na coraz śmielsze eksperymenty i budowę kosztownego studia dla produkcji kolorowych karykatur.

Walt Disney rozpoczął swą karierę amerykańską w 26 roku życia, jako rysownik dziennikarski. Przybył do Hollywoodu z 27 dolarami w kieszeni, naturalnie natrafiając na zwykłe niepowodzenia i brak zainteresowań dla swoich pomysłów wśród producentów hollywoodzkich. Kay Kamen mówi, że wyratował Walt Disney’a z sytuacji krytycznej, gdy nie mógł znaleźć jakiegokolwiek pracy w Hollywoodzie, jego brat, pożyczając mu kilkaset dolarów na nowy start życiowy. Dzięki tej pomocy Walt wyprodukował swój pierwszy film rysunkowy. Ale ta pierwsza karykatura filmowa nie otworzyła mu wrót do Hollywoodu. Spotkało go wiele jeszcze rozczarowań, zanim narodziła się pierwsza serja prawdziwie artystycznych Mickey Mouse i Silly Symphonies, które dały mu powodzenie i fortunę. Walt Disney posiada do swej dyspozycji obecnie osobne studio, w którym dyryguje sztabem 150 artystów, głównie grafików, muzyków i techników. Obsługuje swemi filmami rysunkowymi 8 tysięcy kinoteatrów w Stanach Zjednoczonych (na ogólną liczbę 12 tysięcy). — W Nowym Jorku zdobyły tak wielki sukces „Trzy małe świnki” (Three Little Pigs), że tysiące kinomanów oglądało ten film po 12 razy. Wyprodukowanie każdego nowego filmu Mickey Mouse, składającego się z 12 tysięcy rysunków, kosztuje około 25 tysięcy dolarów. Kolorowa „Silly Symphonies” kosztuje 30 tysięcy dolarów.

Czy są widoki — w niedalekiej przyszłości — połączenia filmu rysunkowego z grą żywych aktorów?

Manager Walt Disney’a niema ochoty zdradzić zamierzeń twórcy Mickey Mouse. Wiemy jednak, że eksperymenty w tym kierunku prowadzone są w tajemnicy i może już niedługo ujrzymy zabawną kombinację gry popularnych gwiazdorów i gwiazd z myszką Mickey. W „Film House” konferuje obecnie z „big men” filmowymi Anglii prezydent United Artist, p. J. Schenck. Kombinują produkcję angielskich filmów z high life’u (z życia arystokracji brytyjskiej) na eksport do Ameryki. Yankesi pragną koniecznie zobaczyć na filmie „prawdziwych” lordów i książąt angielskich. Dzisiaj, gdy socjety angielska nie gardzi filmem, nie będzie zdaje się rzeczą trudną zaspokoić amerykańskie te pożądaniami.

„Spec”.



Stynna na cały świat myszka, zwana Mickey Mouse.



## „WINTERHILFE”



Zaraz w jesieni, z nastaniem pierwszych mrozów zorganizowali Niemcy pomoc zimową (Winterhilfe) dla bezrobotnych. Rząd bowiem postawił sobie za zadanie, aby w czasie zimy żaden bezrobotny nie cierpiał głodu i chłodu. Do akcji na rzecz bezrobotnych zostało wezwane całe społeczeństwo. Nie pozostali w tyle także artyści filmowi, którzy na rzecz bezrobotnych urządzili w Berlinie dzień sprzedaży swych autografów. Impreza ta doskonale się udała i przyniosła pokąźny dochód.

## WAKACJE MAURICEGO CHEVALIERA.

(Korespondencja własna „Światowida“).

Paryż, w lutym.

Chevalier przyjechał do Paryża razem z Laughtonem, poszedł do kina na premjere, podejmował gości cocktailem, był miły i uśmiechnięty filmowo (bo dla siebie tak na codzień, Maurice Chevalier to taki starszy, siwawy pan, o wyrazie twarzy niewiadomo czy znużonym, czy smutnym. Może jedno i drugie miesza się razem, tworząc tę gorzką fałdę z prawej strony nosa, biegnącą do kącika ust?). Jedna doba w Paryżu i wyjazd do „domu”. Bo Chevalier ma we Francji swój dom, we Francji, to niekoniecznie znaczy w Paryżu. Blisko Cannes, w Bocca ma swój dom, pałac, czy jak to nazwać typowe francuskie „Chateau”, zbudowane z kamienia i czerwonej cegły, duże, dosyć brzydkie, bez stylu żadnego, ale bogate! I duży ogród pełen róż i drzew. Dom się dawniej nazywał „Gdy się jest we dwoje...”. Ale od tego czasu Chevalier się rozwiódł i dom zmienił nazwę na „Moje szczęście”. Napis na furcie jest zabawny: angielskie słowo wyrażone pisownią francuską „Ma Louque”. Tak Chevalier łączy swoje amerykańskie przyzwyczajenia z francuskim patriotyzmem...

Chevalier przyjechał do Francji na dwumiesięczny urlop; prawie cały czas spędził w swoim pałacu, od czasu do czasu tylko robiąc krótkie



wypadki do Paryża i Londynu. I jak co roku, tak i tym razem dał koncert, złożony z jego najlepszych piosenek. Dochód, jak i w poprzednich latach, przeznaczony został na „dom aktora”. W czasie jego trzydniowego pobytu w Paryżu z trudem udało mi się go złapać. Ceremonia przyjęcia powtarza się, jak kiedyś. Portjer hotelu z trudem przyznaje, że Chevalier mieszka u nich. Wreszcie udało mi się dostać przed oblicze sekretarza Morysia.

— Ja pani wszystko powiem — mówi ten miły człowiek — ja nawet wiele rzeczy wiem lepiej niż Chevalier — dodaje z uśmiechem.

— Proszę bardzo, chętnie posłucham, ale mimo to, chciałbym zobaczyć i jego samego.

— Wszyscy to samo! — wzdycha sekretarz i uroczyście mnie wprowadza do gabinetu Morysia.

I zanim zdążyłem zadać mu jakiegokolwiek pytanie, sam zaczął szybko mówić:

— Podpisałem kontrakt z Metro-Goldwyn dlatego, że ta firma mi daje lepsze warunki pracy, niż dotąd Paramount. Teraz będę spędzał pół roku w Hollywood i pół roku we Francji. Wprawdzie obowiązują mnie stała umowa z tą firmą, ale mimo to mam prawo w ciągu mego półrocznego, spędzanego we Francji, nakręcać filmy dla innych towarzyszów. Dla innych, byle nie amerykańskich. Słyszała Pani o pertraktacjach z London-Film? Właśnie doszliśmy do porozumienia. Gdy wrócę latem do Europy zacznę kręcić francusko-angielski film. Zdecydowaliśmy nawet wybór scenarjusza.

I nagle zapalając się, mówi innym, żywszym tonem, wiadc, że to go interesuje naprawdę.

— Prawda, że to pomysłowe? Temat, który jest równie bliski dla Francuza, jak i dla Amerykanina, jak Anglika: „Życie Laffayette’a”. I ja będę właśnie tym generałem, walczącym o niepodległość amerykańską... A dziś jestem w niewoli Ameryki — dodaje, śmiejąc się po swojemu, z wyciągniętą naprzód dolną wargą, mrużąc zabawnie oczy.

— Ale, moim towarzyszem na filmie będzie pani rodak, Pulaski, tak się nazywa, prawda? Nareszcie to będzie inny film, nareszcie i ja będę inny niż dotychczas, jakoś się odświeże.

Chyba, musi to być coś „extra” i ze względu na temat i biorąc pod uwagę scenarzystów, pana Acharda i Jeanson’a, którzy już opracowują szkice scenariusza, za który dostają razem nieziłą sumkę: 400.000 franków. No, za te pieniądze to nie tylko można, ale i trzeba napisać coś dobrego!

— A teraz...? — zaczynam pytanie, ale Chevalier szybko odpowiada, zanim zdążyłam sformułować interesującą mnie kwestję:

— We środe wracam do Ameryki. Jedzie ze mną razem Marcel Vallee, który grał w moim ostatnim filmie p. t. „Piękny jest świat” i teraz znów wystąpi w „Wesołej wdówe”. Moim drugim towarzyszem podróży jest Charles Boyer, który jedzie na półtora roku do Hollywood. Był tam już rok temu, grał we francuskich wersjach, bardzo się wtedy zaprzyjaźniliśmy ze sobą. A teraz, przez ten rok mój przyjaciel stał się we Francji najslawniejszym aktorem... Kto dziś wie o mnie? Wszystkie panienki marzą tylko o nim... — mówi Chevalier z udawaną skromnością i rozczuleniem.

— I ostatecznie, kto będzie pańską partnerką w „Wesołej wdówe”?

— Jeanette MacDonald. Tak nam się dobrze grywa razem od „Parady miłości”. I reżyserować będzie Lubicz, któremu zawdzięczam moje najlepsze filmy. Strasznie przyjemnie pracuje się nam w trójkę, rozumiemy się już bez słów nawet, co bardzo dobre w filmie dźwiękowym.

Sekretarz, zaniepokojony tak długą naszą rozmową, wchodzi podając Chevalierowi stos rozmaitych wizytówek. To jakby znak końca audjencji.

— Czy pan wie, że po raz pierwszy to się zdarza u nas, w Polsce, by pokazać publiczności jeden film w obu wersjach? Zwykle pokazywano u nas wersję angielską, a tym razem nasza publiczność zobaczy pana, jak pan mówi i śpiewa po angielsku i francusku? To pański ostatni film „En flaneur dans Paris”, który u nas zmienił, jak zawsze zresztą, nazwę na „Piękny jest ten świat”.

A. Brun.

Puder Bebe Szofmana - Skarb dziecka i matki



# „Z KAMERA FILMOWĄ NA ALASCIE”.

Reżyser filmowy Van Dyke pisze o pracy przy nakręcaniu filmu „Eskimo”.

W. S. Van-Dyke znany jest światu jako jeden z najznakomitszych reżyserów filmowych, a przede wszystkim jako twórca wielkich filmów, których akcja rozgrywa się na tle egzotycznego krajobrazu. Jego reżyserji były tak wielkie i niezapomniane obrazy, jak: „Poganiń”, „Białe cienie”, „Trader Horn” i „Człowiek małpa”. Filmy te, posiadające niebywale wysoki poziom artystyczny zapoznały nas z cudowną egzotyką wysp Hawajskich, z dżunglą afrykańską, a równocześnie pokazały nam faunę i florę oraz obce nam zwyczaje plemion, zamieszkujących te dalekie kraje.

Ostatnio W. S. Van Dyke odbył z całym sztabem filmowców wyprawę na daleką Północ w okolice pokryte wiecznym śniegiem, gdzie w ciągu roku nakręcił dla wytwórni „Metro Goldwyn Mayer” wielki film p. t. „Eskimo”. Scenariusz tego filmu, rozgrywającego się wśród Eskimosów, zaczerpnięty został z powieści p. t. „Eskimo” pióra znakomitego znawcy Arktyki Piotra Freuchena. Z wyprawy tej Van Dyke napisał barwny reportaż na tle swych przeżyć podczas nakręcania „Eskimo”. Redakcji naszego pisma udało się pozyskać prawo druku tego reportażu, którego pierwszy odcinek, urozmaicony ciekawymi zdjęciami zamieszczamy w niniejszym numerze.

## I. „Podróż na Północ”.

Nasza podróż do Afryki była ciężka i męcząca. Jednakowoż jako owoc naszych trudów przywieźliśmy „Trader Horna”. Gdy wytwórnia „Metro Goldwyn Mayer” postanowiła zrealizować film na podstawie książki Piotra Freuchena p. t. „Eskimo” i zdecydowała, że mamy jechać na Północ, ucieszyliśmy się wielce. Nie będzie chyba gorzej niż w Afryce — tłumaczyliśmy sobie. W naszej wyobraźni wydzieliliśmy białe pustynie, które zalega wieczna cisza i spokój. Jednak dopiero później poznaliśmy różnicę między wyobraźnią a rzeczywistością. Aby dokładnie zrozumieć trudы podobnej podróży, jak nasza, trzeba znać ludzi, z którymi miałem pracować. Bylem przecież z nimi wszędzie: w Afryce, na morzu Południowym, wszędzie wogóle, dokąd nas posyłano. Mój zespół składa się z wspaniałych ludzi, gotowych przejść przez ogień i wodę (zresztą często zmuszeni są stosować to w praktyce), dla których żadne trudy nie są zbyt wielkie, żadne doświadczenia zbyt niebezpieczne. Nasza podróż była jedynie możliwa dzięki odwadze i stanowczości, przytomności umysłu i doświadczeniu moich towarzyszy, stanowiących ekspedycję filmową. Na kilka tygodni przed wyruszeniem w tę podróż, zwołana została wielka konferencja z udziałem wszystkich członków ekspedycji oraz samego Piotra Freuchena, naszego doradcy i autora, który miał również z nami wyruszyć.

Omawiano wszelkie szczegóły na temat przygotowań do wielkiej wyprawy. Gdy kierownik produkcji wymienił ilość uczestników ekspedycji polarnej, Freuchen przerwał mu, mówiąc: „To za mało, trzeba się liczyć z tem, że podczas takiej wyprawy pięciu, sześciu ludzi utracimy. Niech pan doda jeszcze kilku”. Można sobie wyobrazić przerażenie, jakie odmalowało się zarówno na twarzy kierownika produkcji, jak i na naszych twarzach. Poraz pierwszy każdy z nas uświadomił sobie, jakie trudy i niebezpieczeństwa czekają nas na Północy. Jednakowoż Freuchen nie miał racji. Nie straciliśmy ani jednego człowieka, nie mieliśmy żadnych wypadków, nawet nikt nie był ranny. Takie rezultaty można było osiągnąć jedynie dzięki uważnej i przewidującej organizacji.

W międzyczasie wytwórnia nasza wynajęła statek wielorybiczny „Nanuk”, który niejednokrotnie już odbywał podróże do północnych mórz lodowatych i który miał nam umożliwić podróż na daleką Północ. Na statek załadowano 50 tonn żywności oraz wybudowano nową kajutę dla moich ludzi. Do prowadzenia kuchni zaangażowano kucharkę z hotelu „Roosevelt” Emilję Ottinger. Każdego pytałem z osobna, co najlepiej lubi jeść, aby móc odpowiednio dobrąć naprawy na tak długą podróż. Przypominam sobie, że Piotr Freuchen zamówił sobie duży zapas duńskiego puddingu i zainstalował na statku całkowity aparat do wyrobu piwa, a potem przez cały czas podróży częstował piwem swego wyrobu. Trzeba było myśleć o wszystkim, o najdrobniejszych nawet szczegółach, a przedewszystkiem o wyłożonych asbestem pudełkach blaszanych na taśmę filmową, którą trzeba było chronić przed zimnem i światłem.



Mala i Dortuk odpoczywają po trudach ekspedycji.

tem. Operator nasz Clyde de Vinne załadował na statek całą swoją aparaturę, tę samą, na której kreślił całego „Trader Horna” w Afryce.

Dnia 20 maja 1932 r. wyjechaliśmy pociągiem do Seattle, a wróciliśmy do Hollywoodu dopiero 22 marca 1933 r. Z Seattle popłynęliśmy do Nome, skąd po kilku dniach wyruszyliśmy w dalszą drogę już na pokładzie „Nanuka”. Na statku powitał nas kapitan Hansen, łowca wielorybów, który przez cztery lata był dowódcą załogi sławnego statku „Maude”, znanego z kilkakrotnych wypraw do bieguna północnego.

Pierwszym celem naszej podróży był Point Barrow, najbardziej wysunięty na północ przylądek amerykański. Następnym zaś Teller, gdzie zarzuciliśmy na kilka dni kotwicę. Po drodze na wyspie ks. Walji odkryliśmy nowe nasze „gwiazdy”: Filipa Munooruka i Romeo, oraz Dortuk — północną Grete Garbo”. Wynaleźliśmy również Ibrulika, Carla Kamesuka, małego Upika, oraz Malę. Była już najwyższa pora, aby rozpocząć pracę. Doszliśmy do wniosku, że sceny w skórz-

nych namiotach najlepiej będzie kręcić na wybrzeżu, zanim minie lato i nadejdą groźne śnieżyce.

Wiosna na Północy jest cudowna. Zaangażowaliśmy Eskimosów z okolic Teller, zakupiliśmy skóry, sanie i psy i byliśmy zupełnie gotowi do rozpoczęcia pracy. Eskimosi szybko zrozumieli, czego od nich chcemy. Z początku byli trochę nieufni wobec tylu światła, oraz dziwnych aparatów. Dzieci poprostu uciekały z przerażeniem. Po kilku dniach jednak przyzwyczaili się do tego wszystkiego. Pewnego wieczoru zabraliśmy tubylców na pokład naszego statku i przy pomocy podręcznej aparatury projekcyjnej pokazaliśmy im „Tarzana”. Jeszcze nigdy w życiu nie widziałem podobnej publiczności, tak emocjonującej się filmem. Patrzyli, patrzyli, wpatrywali się i nie mogli uwierzyć w to, co widzieli. To też nigdy nie zapomnę rozemocjonowanych widzów. Z pewnością drugi raz w życiu takiej publiczności „kinowej” już nie zobaczę.

## Ze świata.

(j. r.) Clark Gable, typowy „cave-man”, i platynowa Jean Harlow, mają grać wspólnie w jednym z najnowszych filmów „Chińskie morza”.

Wedle pogłosek, jakie nieustannie obiegają Hollywood, Charlie Chaplin ma w najbliższym czasie zabrać się do realizowania dźwiękowej wersji swego niezapomnianego „Brzdąca”. Nastąpi tylko pewna zmiana, mianowicie rolę główną grać będzie Pauletta Goddard (żona Chaplina).

Siostra Ramona Novarro, seniori-

ta Carmen Samaniego okazała się utalentowaną artystką filmową i już niebawem ujrzymy ją w dużej kreacji filmowej.

Colleen Moore i Douglas Fairbanks jr., odnieśli wielki sukces artystyczny w najnowszym swym obrazie p. t. „Historja sukcesu”.

We Francji nieustannie kręcą nowe filmy, przyczem z pośród falan gi realizowanych w tej chwili obrazów, zasługują na uwagę: „Mademoiselle Docteur” Anatola Litwaka, „Anna Karenina” wedle powieści Tolstoj, z Annabellą w roli głównej, „Bouboile I” z Georgem Miltonem, najpopularniejszym komikiem Francji w roli głównej,

wreszcie „Ostatnia godzina” z najlepszymi aktorami młodej generacji.

Liljan Harvey, znana przedtem jako gwiazda berlińskiej Ufy, ostatnio jedna z najpopularniejszych „gwiazdek” filmowej Ameryki, przybywa niebawem do Paryża, gdzie będzie grała wraz z swym dawnym partnerem Henri Garatem w filmie Pomera p. t. „Music in the Air”.

Trenker, twórca szeregu znakomitych obrazów narciarskich i górskich ukończył ostatnio „Burze polarne”.

Emil Jannings po dłuższej nieobecności w Berlinie, przybył tam

przed paru dniami, gdzie w jednym z największych hoteli urządził przyjęcie dla prasy. Wedle udzielonych informacji, ma on grać tytułową rolę w niemieckiej wersji „Marjuszka”.

Albert Prejean, obecnie najpopularniejszy artysta filmowy Francji — wedle udzielonego ostatnio wywiadu — zaczął swą karierę jako bezimienny statysta, grając małą rolę w pamiętnym filmie (niemym) p. t. „Cud wilków”.

Znana w okresie filmów niemych wielka aktorka niemiecka Henny Porten powróciła znowu na ekran, grając tytułową rolę w propagandowym filmie „Matka i dzieci”.





## NA SKRZYDŁACH SŁAWY.

Lilian Harvey jest dziś jedną z najpopularniejszych artystek świata. Jeszcze przed kilkunastu laty nieznana, olśniła publiczność swoją rolą w filmie „Kongres tańczy”. Odtąd wszystkie wytwórnie stanęły przed nią otworem, a wieniec sławy zajaśniał na jej skroniach. Obecnie partnerem Lilianki jest urodziwy Lew Ayres.

### Poradnik kosmetyczny.

#### CZYTELNICZKA Z ŁODZI.

Czyste naświetlanie promieniami Roentgena może być bardzo szkodliwe dla ustroju. Leczenia Roentgenem dokonuje jedynie lekarz. Należy mu ufać.

#### NOWA CZYTELNICZKA.

Pisze Pani: „Mimo starannej pielęgnacji włosy wychodzą mi coraz więcej”. — Na czym polega staranna pielęgnacja według Pani. Może na częstym myciu. Przy włosach tłustych całkowicie wystarcza mycie głowy raz na tydzień. — Poza tym w zakres pielęgnacji wchodzi: Masaż (doskonale pobudza cyrkulację krwi) czesanie i szczotkowanie a także nacieranie na noc preparatami wzmacniającymi. Odpis recepty czytałam. Jest doskonałą. Może Pani nieumiejętnie stosowała. Proszę pozatem pamiętać, że u Pani kwestja lożotoku jest prawdopodobnie w ścisłym związku z ogólnym stanem zdrowia. Kilkanaście zastrzyków arsenikowych, lampa kwarcowa świetnie Pani zrobią. Myć włosy proszę w spiry-

tusie mydlanym (spiritus saponatocalinus). Do nacierania 2 razy w ciągu tygodnia proszę używać: Rp. Resorcini 2,5, Naphtoli B 0,5, Spir. vini 60,0—100,0. Nacieranie wykonywać przy pomocy wacika osadzonego na kawałku patyczka.

#### KRYSTYNA SZAYEROWNA.

Niektóre z Pań uskarżają mi się w listach, że choć stosowały cały szereg zabiegów: brały masaże, gimnastykowały się, to rezultat tego wszystkiego jest znikomy. Ocieżalność członków, zmęczenie, nerwowość i obfitość kształtów nie ustąpiły. I nie ustąpią. Ja to właśnie deklaruję. Bo niema nic straszniejszego nad chęć udoskonalenia swojej sylwetki kosztem przypuszcmy 30 razy odbytych ćwiczeń. — O jakże jesteśmy leniwe proszę Pań, jak bardzo nie chce się nam wstać o kilkanaście minut wcześniej aby wykonać jakąś serję ćwiczeń cielesnych. — Lamentujemy potem, że mamy o tyle to kilogramów za dużo, że to przyczynia się do całego szeregu niepowodzeń... 23—4 lata to przecież rozkwit sił organicznych, organizm jest mocny, zdolny do całego szeregu przekształceń. 10—15 minutowa codzienna gimnastyka niech stanie się świętym obowiązkiem, przykazaniem... Kąpiele chłodne, hartujące ciało, footling codzienny do ogrodu, do

parku a choćby przez ulice. Niech się Pani nie zniechęca do wysiłków fizycznych. Nież stoi otworem przed Panią pięknych sportów letnich i zimowych. Nież radości może mieć Pani choćby z saneczek. Uśmiechnie się do Pani to życie, w które dopiero Pani wchodzi. Bardzo jestem ciekawa jak się Pani zabierze na nowo do pracy. Proszę zapisać się do jakiegoś klubu sportowego. Dobrze?

#### PYTANIE PIERWSZE.

Proszę Pani witaminy odkryte niedawno, na krótko przed wojną. Są to składniki odżywcze, zawarte w naturalnych produktach spożywczych. Brak witamin lub niedostateczna ich ilość może spowodować różnorodne zmiany chorobowe w ustroju. Znamy dziś witamin kilka rodzajów: A, B, C, D. Jedne z nich zawarte w korzeniach roślin głowiastych, inne w owocach, w łuskach zbóż, w tranie rybnym, mają kolosalne znaczenie dla ustroju.

**CZYTAJCIE ILUSTROWANY TYGODNIK  
KRYMINALNO-SĄDOWY  
„TAJNY DETEKTYW”**



## Z BALU PRASY W KRAKOWIE.



Na Balu Prasy w Krakowie królową piękności została p. Stodolska, córka prezesa Krakowskiej Dyrekcji Kolei Państwowych.

### SZARADA NA CZASIE.

(Uł. inż. J. Modrzejowski, Lublin, czł. Warsz. Klubu Szar.).

Pierwsza-druga nam życia pospolitość zbrzydła  
I troska tego bytu — co nas dręczy stale,  
By wznieść się ponad wszystko — przypinamy  
Skrzydła —  
Szukając zapomnienia w pięknym karnawale:

Siódma i piąta światła w balowej lśni sali,  
Pragnieniem błyszczą oczy i śmieją się usta...  
Tłum ludzi się przelewa nakątał morskiej fali  
I płynie namietności pełna piąta-szósta...

Do pierwszego-siódmeego może dojść uczucie —  
Gdy szósta-pierwsza miła w wir się puszcza tańca...  
Jako ten żar tłumiony w tęsknej tanga nucie —  
Tak Was zazdrość wciąż pali, co nie zna kagańca...

Lecz trudna druga-trzecia — w tańcu równie  
Prawa:  
Czy to hrabia lub szlachetę, czy pierwszy-wspak  
Czwarty.

Wszak to tylko chwilowa, przyjemna zabawa,  
Nie smutna prawda życia — a wesołe żarty...

Taka jest piąta-pierwsza znana szósta-trzecia,  
Że może zbyt beztrósko patrzymy na życie —  
Nie chcemy plenić chwastów, co rosną wśród  
kwiecica

I nie patrząc na ziemię — bujamy w błękicie...

Możność jest w naszych rękach — nam jest trze-  
cia-piąta —

Poprawić swoje losy i wybrnąć z tej matni,  
Lecz nikt sobie tem głowy zbyttnio nie zaprzęta,  
Chociaż czas już najwyższy, dzwonek już ostatni!...

Pamiętajcie, że czwartych nawał Wam się zwali,  
Za karnawał będziecie pokutować w poście —  
Za to żeście zbyt dumni byli i zuchwali...  
O łagodną więc karę Przeznaczenie proście!

### REBUS.

(Uł. K. L. Klementowski, czł. Warsz. Kl. Szar.).



Za rozwiązanie powyższych dwóch zadań, redakcja „Światowida” przeznacza  
**TRZY NAGRODY.**  
Pierwsza zł. 20.—, druga zł. 10.—, trzecia prenu-  
merata miesięczna „Światowida”.  
Rozwiązania należy nadsyłać najpóźniej do dnia  
17 lutego 1934 wraz z załączonym kuponem.

## DZIECI DLA DZIECI W DĘBICY.



Staraniem pułk. Kowalczewskiej i kapitanowej Baranowej, urządzono w Dębicy przedstawienie, na którym dzieci odegrały sztukę p. mjr. Brzeziny p. t. „Sąd lalek”. Pokazny dochód oddano na dożywianie dzieci w Dębicy.

### Rozwiązanie z Nr. 4.

**REBUS: Pomnikowy scenarjusz da wielki konkurs „Światowida”.**

**SZARADA: Nicustanne kłopoty finansowe.**

### Trafne rozwiązanie zagadek z Nr. 4 nadesłali:

Kazimierz Marcinkowski, Zagnańsk; Miecz. Marcinkowski, Sianowo; Jan N. Maziarz, Ozorków; Walentyna Zalewska, Ozorków; Józef Maziarz, Ozorków; Władysława Wojteżakowa, Ozorków; Karol Suchanek, Węgierska Górka; Czytelnia T. S. L., Węgierska Górka; kpt. Ludwik Hauschild, Nowy Targ; Wacław Tyblewski, Poznań; Bogusia Mendralówna, Rzeszów; inż. Marjan Wysocki, Tatarów; Justyna Krasnodębska, Seroczyn siedlecki; Wład. Hoffman, Warszawa; L. Glaszmidt, Warszawa; Jurek Zapiór, Kraków; Kazimierz Kornaszewski, Inowrocław; Roma Schützowa, Poznań; Bol. Jurezyk, Krynica; Katarzyna Holdawańska, Pruszków; Franciszek Pietrzyk, Jaworzno; Serafina Kuźnicowa, Wilno; Marja Szewiakowa, Wilno; Z. Pieracki, Wilno; Janusz Roman, Warszawa; Teofil Sobiecki, Poznań; Franc. Izdebski, Zagórz; J. Gilewicz, Warszawa; dr. J. Rychlicki, Kołomyja; Eugeniusz Petrynowski, Kutno; Sowińska, Biezanów; Gambrius jun.; Gambrius senj.; „Manfred”; Stefania Szafrńska, Poznań; Leon Szafrński, Poznań; Halina Mikińska, Poznań; H. Kruczałowa, Puławy; Wł. Jankowski, Żywiec; Wanda Kamińska, Grudziądz; Roman Gumiński, Zalesie; dr. H. Opiełińska, Sroda; Ludwik Pulchort, Żywiec — zł. 20; M. Kluf, Piotrków Tryb.; St. Beška, Stolpce; Julian Kowal, Stolpce; Aleks. Kowalski, Warszawa; Jerzy Sass, Krzeszowice; Jadwiga Świerczyńska, Lwów; Danusia Sarnowiczówna, Kraków; Janina Zaleska, Lwów; „Jot-jot”, Łódź; „Grenicheux”, Warszawa; Józef Kozłowski, Rawa Ruska; Roman Derghian, Wilno; Jan Obtulowicz, Żywiec; E. Piottuch, Wilno; Ludwik Mułowski, Żywiec; „Niezapominajka”; „Tuberoza”; „Maryśka z Pohulanki”; H. Baran, Gdynia; Marja Vossowa, Kutno — 10 zł.; Bogdan Rubczak, Warszawa; Zygmunt Słowikowski, Warszawa; Dorota Hebstmanówna, Warszawa; F. Zakrzewski, Kalisz; Jerzy Stepień, Łódź; Marja Strubel, Warszawa; Julja Osińska, Mińsk Maz.; S. Mikowska, Warszawa; Wojciech Ciepiela, Kraków; Tadeusz Kumiński, Poznań; Stanisław Musiał, Długoszyń; Natalia Stepień, Łódź; Marja Sosnkowska, Tarnopol; Jan Badura, Szopienice; Krystyna Rudlicka, Stonim; Jan Gernand, Kraków; Władysław Wójcik, Bronowice Wielkie; Anna Bauerowa, Kraków; Władysław Jedrys, Kraków; Janina Dobrowolska, Toruń; Zofia Lasocka, Warszawa; Janna Kowalska, Warszawa; Józef Klimka, Kraków; Wiwa Berbecka, Warszawa; Bron. Zarembiński, Augustów; Stefan Żelazowski, Busko; inż. J. Modrzejowski, Lublin; L. Pogoda, Jaworzno; N. Kaz. Kozłowski, Warszawa; M. Hirschenfeldowa, Łochów; Wanda Sieheń, Podorok; Stefan Kanwischer, Dąbrowa Górnicza; „Hajot”, Brzeziny Śląskie; Maryla Szczyrbakówna, Kraków; Aleksander Cwynar, Kraków; Czesław Kozłowski, Warszawa; Bolesław Kurowski, Warszawa — prenumerata miesięczna „Światowida” od 1-31 marca 1934; Kazimierza Figurowa, Kraków; Tadeusz Kuternak, Kraków; „Wiesław”; J. Bieleń, Warszawa; Stanisław Maciejczyk, Mysłowice; W. Weiss, Kraków; Lola Dąbkówna, Kraków; Józef Kudyk, Kraków.

Nagrody otrzymali pp.: Ludwik Pulchort, Żywiec (20 zł.); Marja Vossowa, Kutno (10 zł.) i Bolesław Kurowski, Warszawa (prenumerata miesięczna „Światowida” od 1-31 III. 1934 r.).



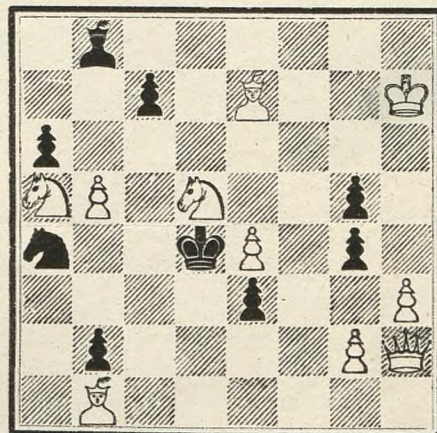
Nagrody pieniężne redakcja „Światowida” przesyła niebawem.

### DZIAŁ SZACHOWY

pod redakcją Mieczysława Gałuszki.

Dr. W. Preiswerk („Schweizerische Schachzeitung” 1933).

Białe: Kh7, Hh2, Gbl7, Sa5d5, pionowy: b5, e4, g2, h3 (10).



Czarne: Kd4, Gb8, Sa4, pionowy: a6, b2, e7, e3, g4, g5 (8).

3-chodówka: 10 + 9 = 19.

Mat w 3 posunięciach.

**Rozwiązanie 3-chodówki Dr. W. Preiswerka:**  
1. H—g3; I. 1... a×b5 2. G×g5! 3. G—e3×; II. 1... g×h3 2. Sd—f4! g×f4 3. H—g7×; III. 1... g×h3 2. Sd—f4! K—e5 (c3) 3. Sa—c6× (H×e3×); III. 1... e2 2. H—2+ i 3×; IV. 1... S—c3 (b6 2. S×c3! i 3×; V. 1... c6 2. H+b8 i 3×; VI. 1... G—a7 2. H×e7 i 3×.

### PARTJA.

Białe: Kyrillow Czarne: Alatorczew  
grana w turnieju o mistrzostwo Republiki  
Sowieckiej we wrześniu ub. r.

Angielska partja.

1. e4 e5	11. b4? S—f7 (3)
2. S—c3 S—c6	12. S—c1 S—g4
3. g3 f5	13. h3 S—g5!
4. G—g2 S—f6	14. h×g4 (4) f×g4
5. e3 (1) G—e7	15. W—e1 S—f3+
6. d4 d6	16. K—f1 H—h2
7. Sg—e2 0—0	17. S—e2 h5!
8. 0—0 H—e8	18. S—f4 e×f4
9. d5? (2) S—d8	<b>Białe</b>
10. G—d2 H—h5	<b>poddały się.</b>

UWAGI:

(1) Korzystniejszym jest: 5d3d6 6. S—h3 G—e7 7. 0—0 0—0.  
(2) Białe grają niepotrzebnie passywnie, zamiast 9. b3 H—h5 10. G—b2, poczem S—d5.  
(3) Białe manewrują na skrzydle hetmana, nie oceniając zupełnie niebezpieczeństwa, grożącego im z przeciwnej strony.  
(4) Białe mogłyby się jeszcze bronić, grając 14. h4.

### ODPOWIEZI REDAKCJI.

POZNAŃSKI STAŁY CZYTELNIK. 1. Tak, 2. Tak, 3. Od autora przed konkursem.

ŚWIATOWID WYCHODZI W KAŻDĄ SOBOTĘ  
W KRAKOWIE, POZNANIU, WARSZAWIE, LWOWIE I WILNIE.  
REDAKCJA I ADMINISTRACJA: Kraków, Wielopole 1.  
TELEFONY: 150-60 (centrala), 150-61, 150-62, 150-63, 150-64, 150-65.  
Oddział w Warszawie: Krakowskie Przedm. 9, Tel. 208-63 i 234-65.  
Numer konta P. K. O. w Krakowie 404.200 — w Warszawie 149.725.

CENA OGŁOSZENIA:  
Strona dzieli się na trzy łamy (szerokość łamu 80 mm.) 1 mm w jednym łamie 1 złoty. Ogłoszenia zamieszczone jako jedne na stronie (tak zwane „solus”) — 1 mm. w jednym łamie 2 złote. Ogłoszenia, zamówione jako jedne na stronie („solus”), jeżeli ze względów technicznych nie będą mogły być zamieszczone według zlecenia, będą drukowane jako ogłoszenia zwykłe po cenie normalnej.

Prenumerata kwartalna zł. 6.50. Zagranicą zł. 9.50.  
Prenumerata miesięczna zł. 2.20. Zagranicą zł. 3.20.  
Wydawca i naczelny redaktor:  
MARJAN DĄBROWSKI  
Kierownik literacki i redaktor odpowiedzialny: Dr. JÓZEF FLACH.  
Zakłady graficzne „Ilustrowanego Kurjera Codziennego w Krakowie pod zarządem Feliksa Korczyńskiego.



# TOR WOLNY –

## BO JAŚ JEDZIE...

